

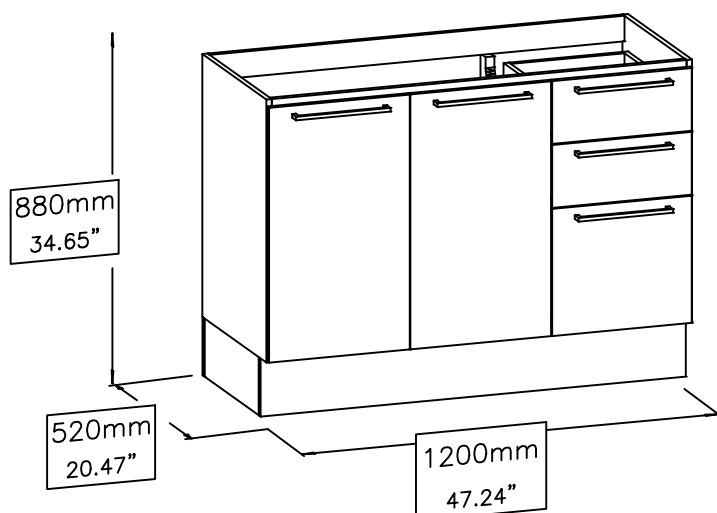
GARANTIA / GARANTÍA / WARRANTY:

90 dias para defeitos de fabricação.
90 días a defectos de fabricación.
90 days for manufacturing defects.

A montagem deve ser efetuada por UMA pessoa.

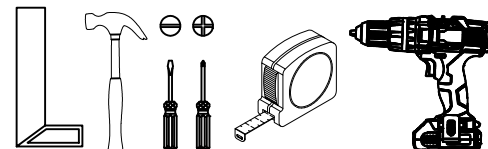
El montaje debe ser efectuado por UNA persona.

The assembly must be done by ONE people.



Ferramentas não fornecidas
Herramientas no proporcionadas
Tools not provided

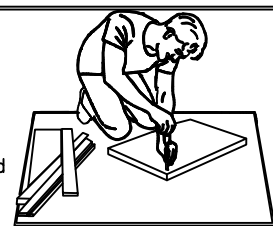
Ferramentas necessárias para montar o móvel
Herramientas necesarias para armar el mueble.
Tools needed to assemble the furniture.



Montar o móvel sobre uma superfície
limpa e plana

Armar el mueble sobre una superficie
limpia y plana

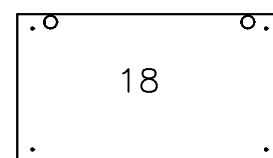
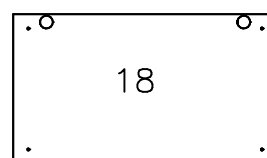
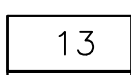
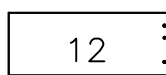
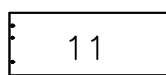
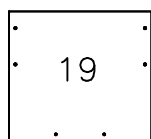
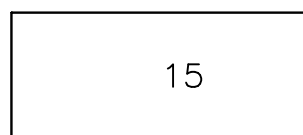
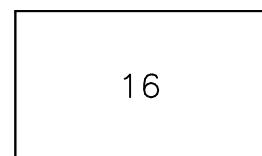
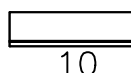
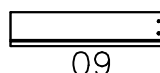
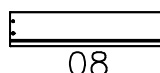
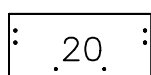
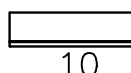
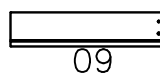
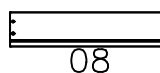
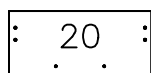
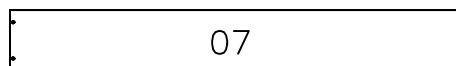
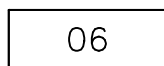
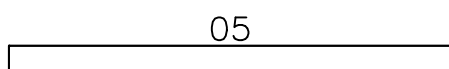
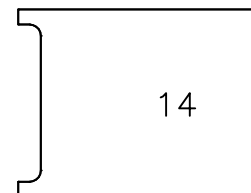
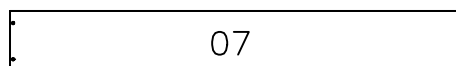
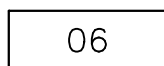
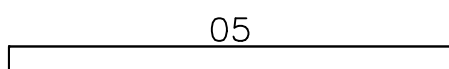
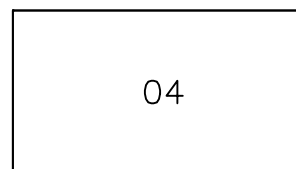
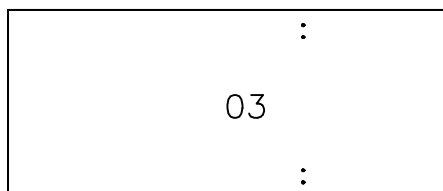
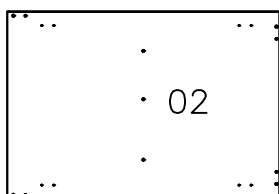
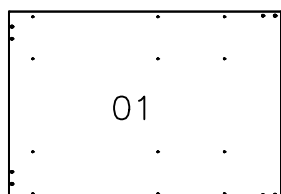
Assemble the furniture on a clean and
flat surface



Lista de peças / Lista de piezas / List of pieces

Código / Code	Descrição	Descripción	Description	Quantidade Cantidad/ Amount	Comprimento Longitud/ Length (mm)	Comprimento Longitud/ Length (in.)	Largura/ Ancho/ Width (mm)	Largura/ Ancho/ Width (in.)	Espessura Espesor/ Thickness (mm)	Espessura Espesor/ Thickness (in.)	Caixa/ Caja/ Box
01	Lateral direita	Lateral derecha	Right side	1	720	28.35"	496	19.53"	15	.59"	A
02	Lateral esquerda	Lateral izquierda	Left side	1	720	28.35"	496	19.53"	15	.59"	A
03	Base	Pieza de suelo	Bottom/Base	1	1168	45.98"	496	19.53"	15	.59"	A
04	Prateleira	Estantería	Shelf	1	768	30.24"	430	16.93"	15	.59"	A
05	Travessas	Travesaño	Crosspiece	2	1168	45.98"	70	2.76"	15	.59"	A
06	Rodapé lateral	Falda lateral	Side Skirting	2	420	16.54"	160	6.30"	15	.59"	A
07	Rodapé	Zócalo	Baseboard	2	1197	47.13"	160	6.30"	15	.59"	A
08	Lateral de gaveta dir.	Lateral de cajón derecha	Right drawer side	2	420	16.54"	100	3.94"	15	.59"	A
09	Lateral de gaveta esq.	Lateral de cajón izquierda	Left drawer side	2	420	16.54"	100	3.94"	15	.59"	A
10	Cabeceira de gaveta	Cabecera de cajón	Back drawer	2	320	12.60"	100	3.94"	15	.59"	A
11	Lateral de gavetão dir.	Lateral de cajón derecha	Right Side of Drawer – Largest	1	420	16.54"	180	7.09"	15	.59"	A
12	Lateral de gavetão esq.	Lateral de cajón izquierda	Left Side of Drawer – Largest	1	420	16.54"	180	7.09"	15	.59"	A
13	Cabeceira de gavetão	Cabecera de cajón mayor	Back of Drawer – Largest	1	320	12.60"	180	7.09"	15	.59"	A
14	Divisória	División	Division	1	634	24.96"	496	19.53"	25	.98"	A
15	Costa maior	Pieza mayor del fondo	Bottom larger	2	793	31.22"	335	13.19"	3	.12"	A
16	Costas das gavetas	Piezas de fondo de los cajones	Bottom parts of the drawers	1	675	26.57"	397	15.63"	3	.12"	A
17	Fundo de gaveta	Fondo de cajón	Bottom drawer	3	333	13.11"	418	16.46"	3	.12"	A
18	Portas	Puertas	Doors	2	698	27.48"	396	15.59"	15	.59"	A
19	Frente de gavetão	Frente de cajón mayor	Largest drawer front	1	393	15.47"	348	13.70"	15	.59"	A
20	Frente de gaveta	Frente de cajón	Front drawer	2	393	15.47"	172	6.77"	15	.59"	A

IDENTIFICAÇÃO DAS PEÇAS/ IDENTIFICACIÓN DE LAS PIEZAS/ PARTS IDENTIFICATION

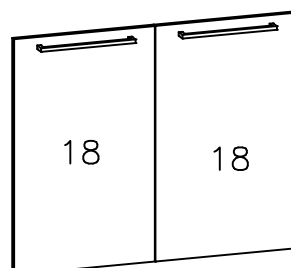
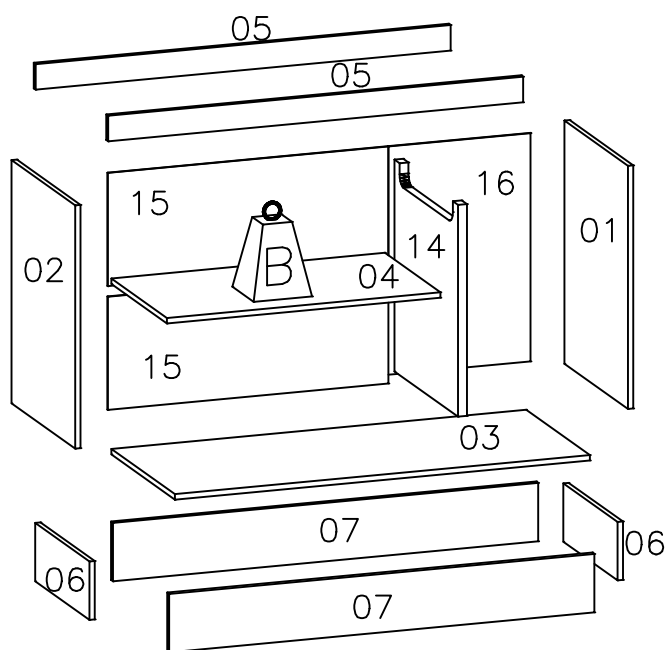


Dúvidas? entrar em contato:

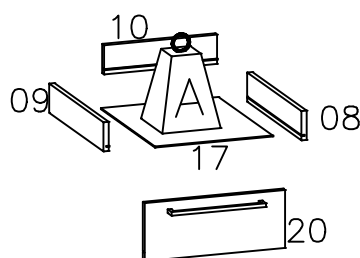
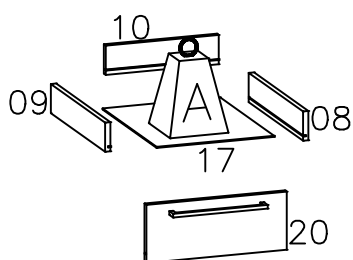
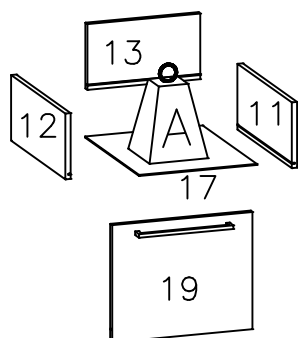
¿Dudas? Ponerse en contacto:

Doubts? Get in touch:

Fone: (51) 3635-8839
www.kappesberg.com.br



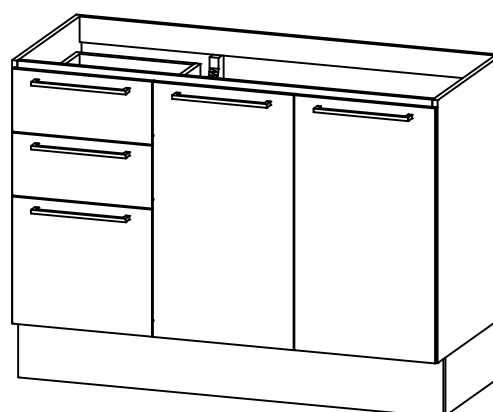
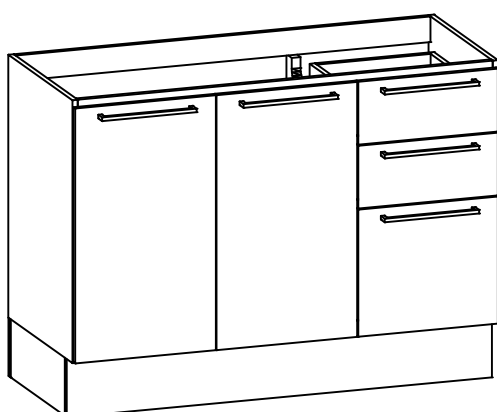
	Kg	lb
A	6	13.23lb
B	7	15.43lb



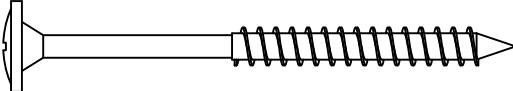
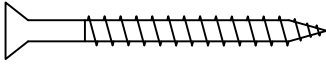
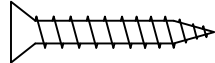
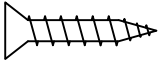
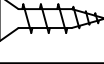
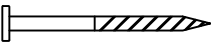
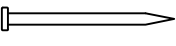
NOTE: Este produto pode ser montado com as gavetas para a sua esquerda ou direita.

NOTA: Este producto se puede montar con los cajones a su izquierda o derecha.

NOTE: This product can be mounted with the drawers to your left or right.



IDENTIFICAÇÃO DOS ACESSÓRIOS / IDENTIFICACIÓN DE ACCESORIOS / IDENTIFICATION OF ACCESSORIES

Ferragem / Herrajes / Hardware			
	Código/ Código/ Code	Descrição / Descripción / Description	Quan./ Cant./ Amou.
PF9	50311	  Parafuso flangeado/ Tornillo de cabeza flangead/ Flanged head screw 5,0x65mm	5
PC8	226	  Parafuso chato/ Tornillo de cabeza plana/ Flat head screw 4x40mm	20
PC4	54117	  Parafuso chato/ Tornillo de cabeza plana/ Flat head screw 3,5x25mm	12
PC5	5256	  Parafuso/ Tornillo/ Screw 4X20	6
PC3	4214	  Parafuso chato/ Tornillo de cabeza plana/ Flat head screw 3,5x14mm	135
C1	1802	 Cavilha/ Pin/ Wooden Dowel 6x30mm	40
PR2	108	 Prego/Clavo/Nail 12x12	6
PR1	107	 Prego/Clavo/Nail 10x10mm	32
BC	529	 Bucha invasora/Adapter sleeve/ Manga del adaptador	5
CB	41	 Cola branca em biscnaga/Cola blanca/White glue	2

Prezado Montador:

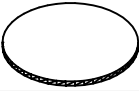
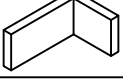
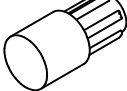
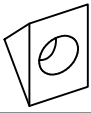
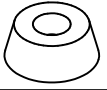
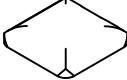
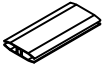
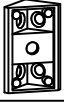
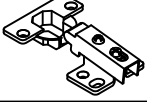
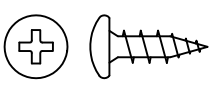
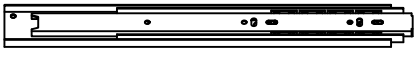
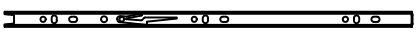
– Antes de iniciar a montagem verifique as condições do ambiente de montagem;
– Confira todas as peças das embalagens com a lista de peças contida neste manual;
– Separe os acessórios, confira as medidas dos parafusos com a escala;
– Siga todas as orientações deste manual de montagem para ter o direito à garantia do produto;
– Descarte as embalagens de forma correta, destinando o plástico e o papel para reciclagem;

Estimado Montador:

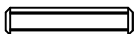
– Antes de iniciar a montagem verifique as condiciones do ambiente de montaje;
– Confira todas as peças das embalagens com a lista de peças contida neste manual;
– Separe os acessórios, confira as medidas dos parafusos com a escala;
– Siga todas as orientaciones deste manual de montaje para ter o direito à garantia do produto;
– Descarte as embalagens de forma correta, destinando o plástico e o papel para reciclagem;

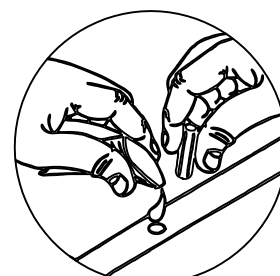
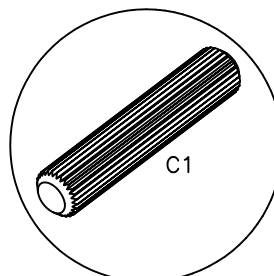
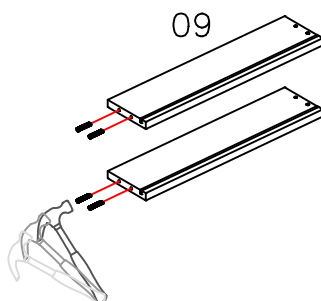
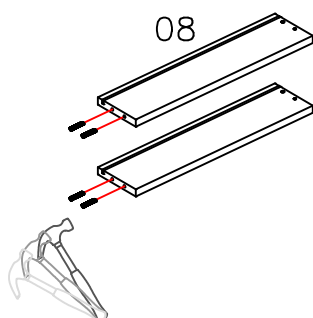
Dear Fitter:

– Before starting montagem check as conditions of the assembly environment;
– Check out all the packaging com a list of fish contained in this manual;
– Separate the accessories, check the measures two parafusos com to scale;
– Follow all the guidelines of this manual montagem for ter or direct to guarantee of the product;
– Discard the packages correctly, allocating either plastic or paper for recycling;

Ferragem / Herrajes / Hardware			
	Código/ Código/ Code	Descrição / Descripción / Description	Quan./ Cant./ Amou.
PX	63108	 Puxador/Asar/Handle	5
EM	58	 Etiqueta marca/Tag label "Kappesberg"	1
TP2	NGFE/NGVE=63102 (Nogueira)	 Tapa furo/Tapa del agujero/Screw cap cover 13mm	12
LM	85	 "L" de metal/Cantón "L" de metal/Metal angle bracket "L"	16
S10	17024	 Suporte aéreo/Soporte de seguridad/Safety bracket	3
CS	6959	 Capa para suporte /Cubierta de soporte/Support cover	3
S2	118	 Suporte para prateleira/Soporte de estante/Shelf support 6x8mm	6
S5	18458	 Suporte triangular preto/Soporte triangular negro/Black triangular support	6
FC	1423	 Fixador de costa/Fijador de costa/Shore Fixer	8
SD	1901	 Sapata deslizadora preta/Zapata negra/Shoe black	6
GS	40534	 Silicone/Silicona/ Selecone	4
PH	NGFE/NGVE= 26076 (Carvalle)	 Perfil H/Perfil de acabado/Finishing profile	1
CG	899	 Cantoneira/Cantón /Angle bracket	12
DO11	51322	 Dobradiça reta calço fixo e amortecedor/Bisagra/ Hinge 35mm	4
	61971	 Parafuso da dobradiça/ Tornillo del bisagra/Hinge Screw 4,0x14	24
TT14	64831	 Trilho telescópico light/Corredera de metal/Metal slide 350mm	3(par)
TT14A		 Instalação nos painéis/ deslizante sobre paneles/Sliding installation on panels	6(uni.)
TT14B		 Corrediza da gaveta/Drawer slide/Corredera de cajón	6(uni.)

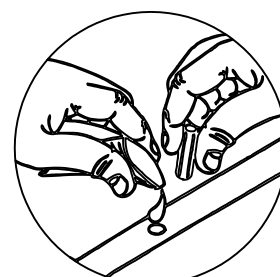
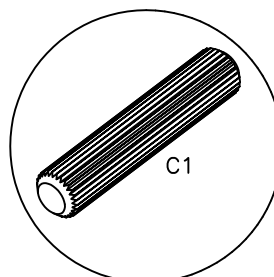
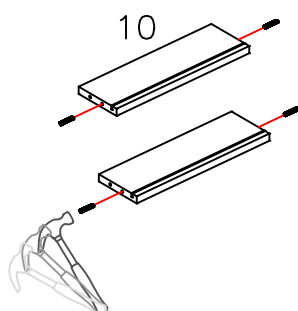
1A *PASSO/* PASO/ STEP

C1		8
----	---	---

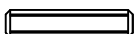


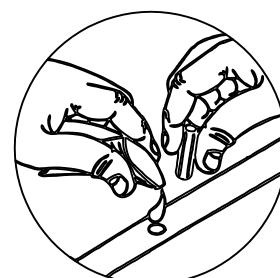
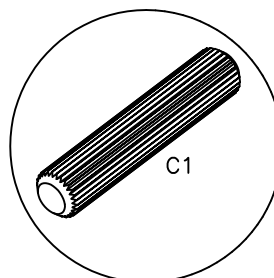
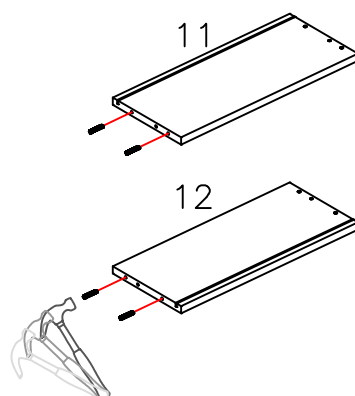
1B *PASSO/* PASO/ STEP

C1		4
----	---	---

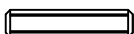


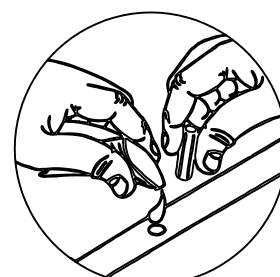
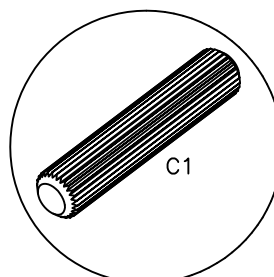
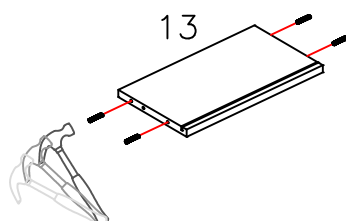
1C *PASSO/* PASO/ STEP

C1		4
----	---	---

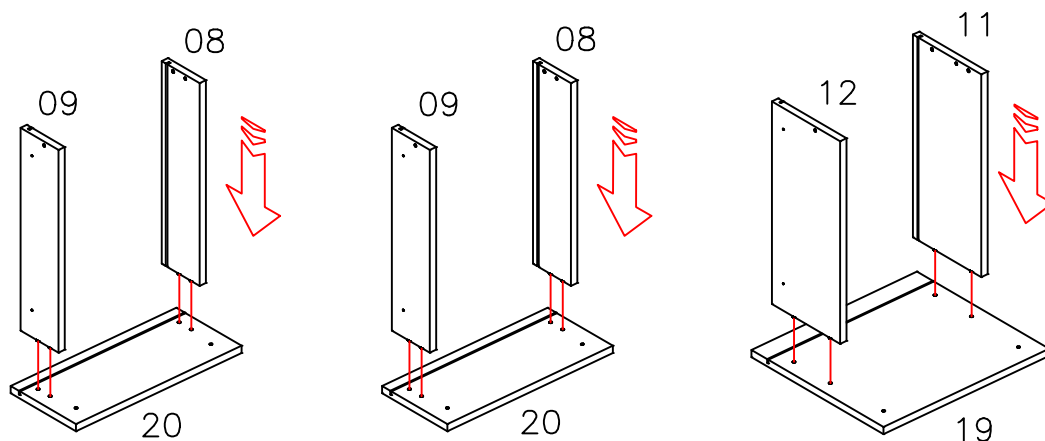


1D *PASSO/* PASO/ STEP

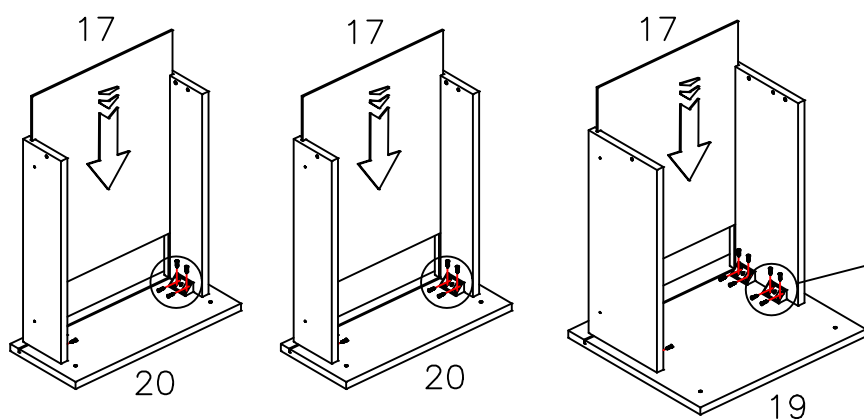
C1		4
----	---	---



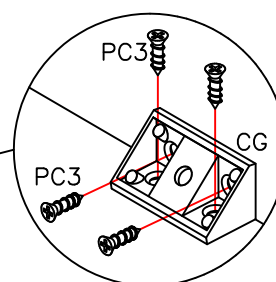
02 **PASSO/** PASO/ STEP



03 **PASSO/** PASO/ STEP

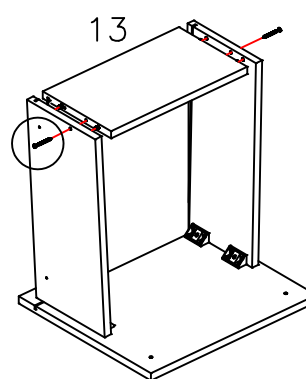
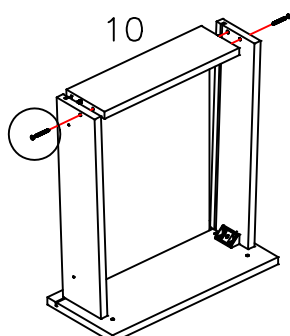
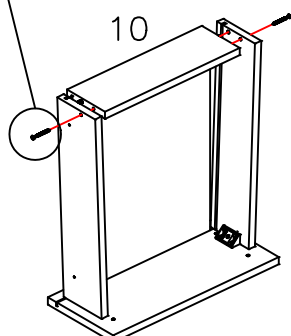
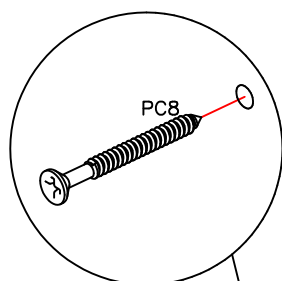


CG		8
PC3		32

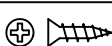


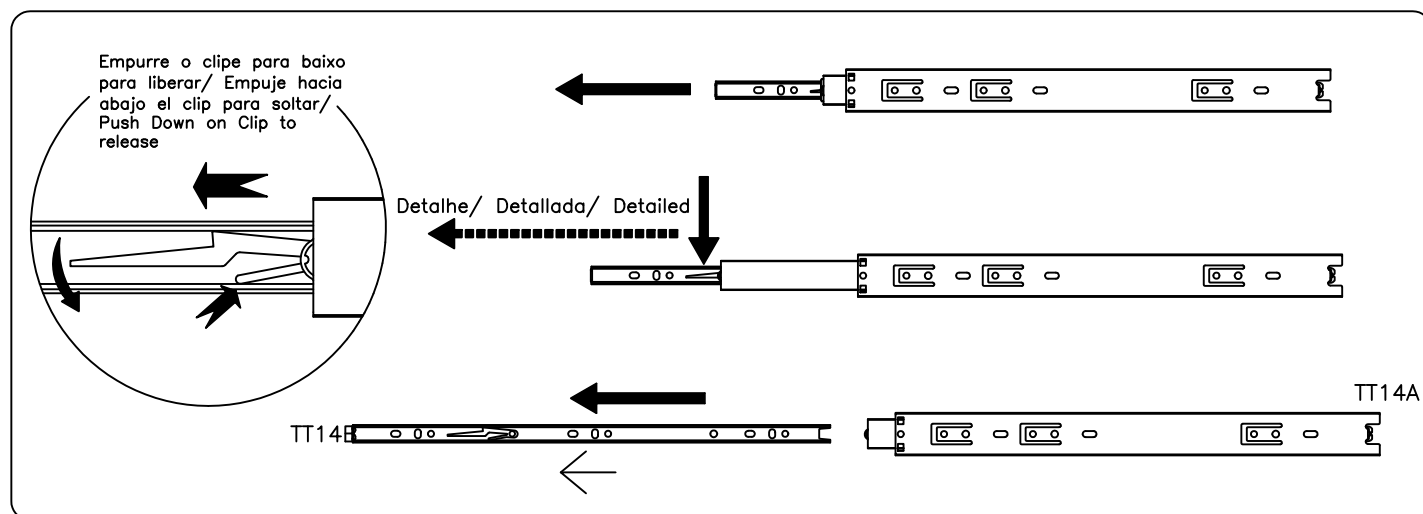
04 **PASSO/** PASO/ STEP

PC8		6
-----	--	---

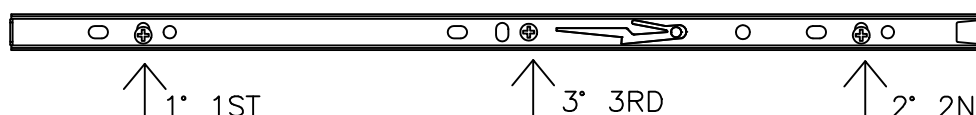


05 **PASSO/** PASO/ STEP

TT14B		6
PC3		18

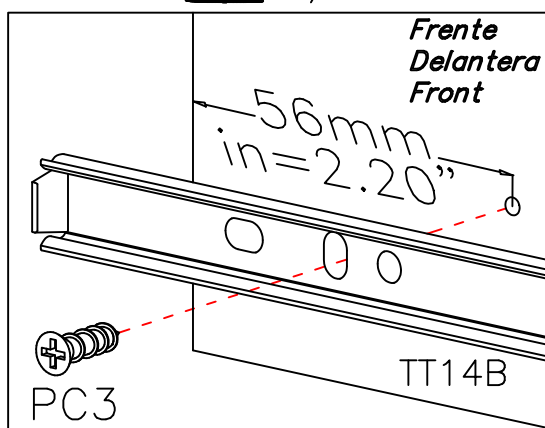


Frente
Delantera
Front

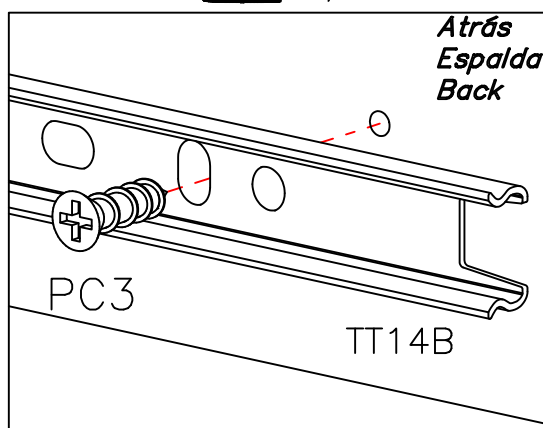


Atrás
Espalda
Back

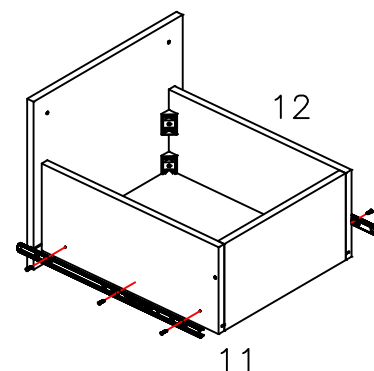
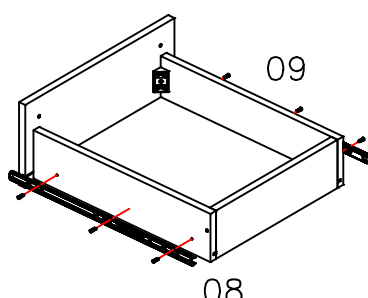
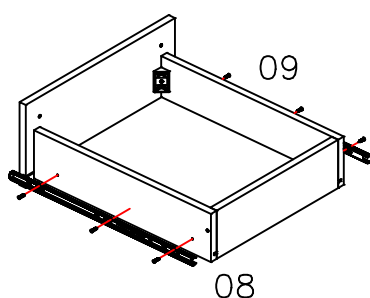
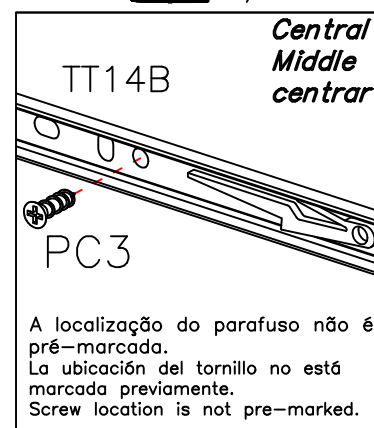
! 1°/ 1ST



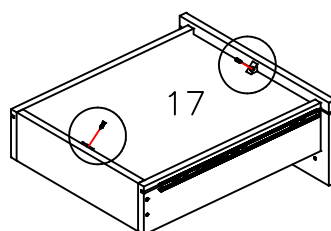
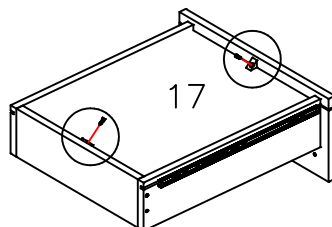
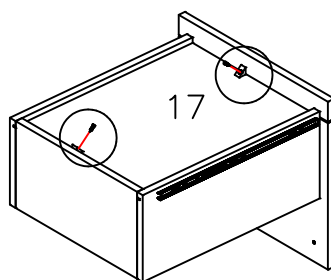
! 2°/ 2ND



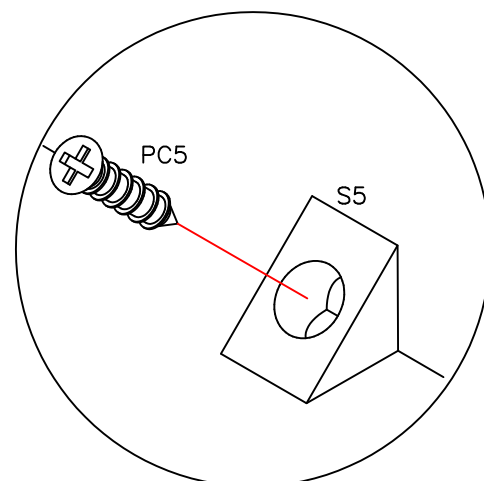
! 3°/ 3RD



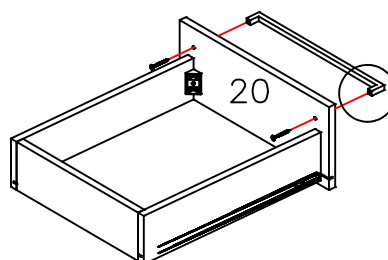
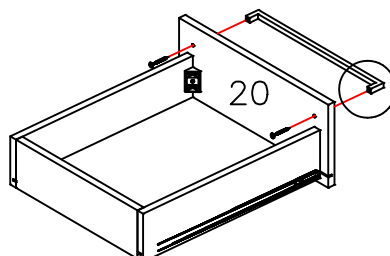
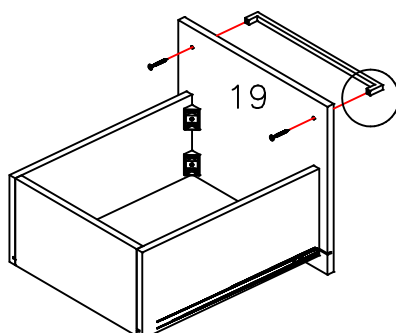
06 *PASSO/* PASO/ STEP



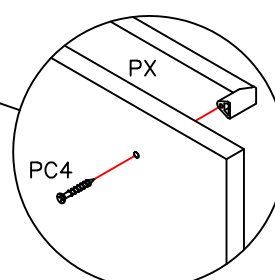
PC5		6
S5		6



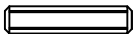
07 *PASSO/* PASO/ STEP

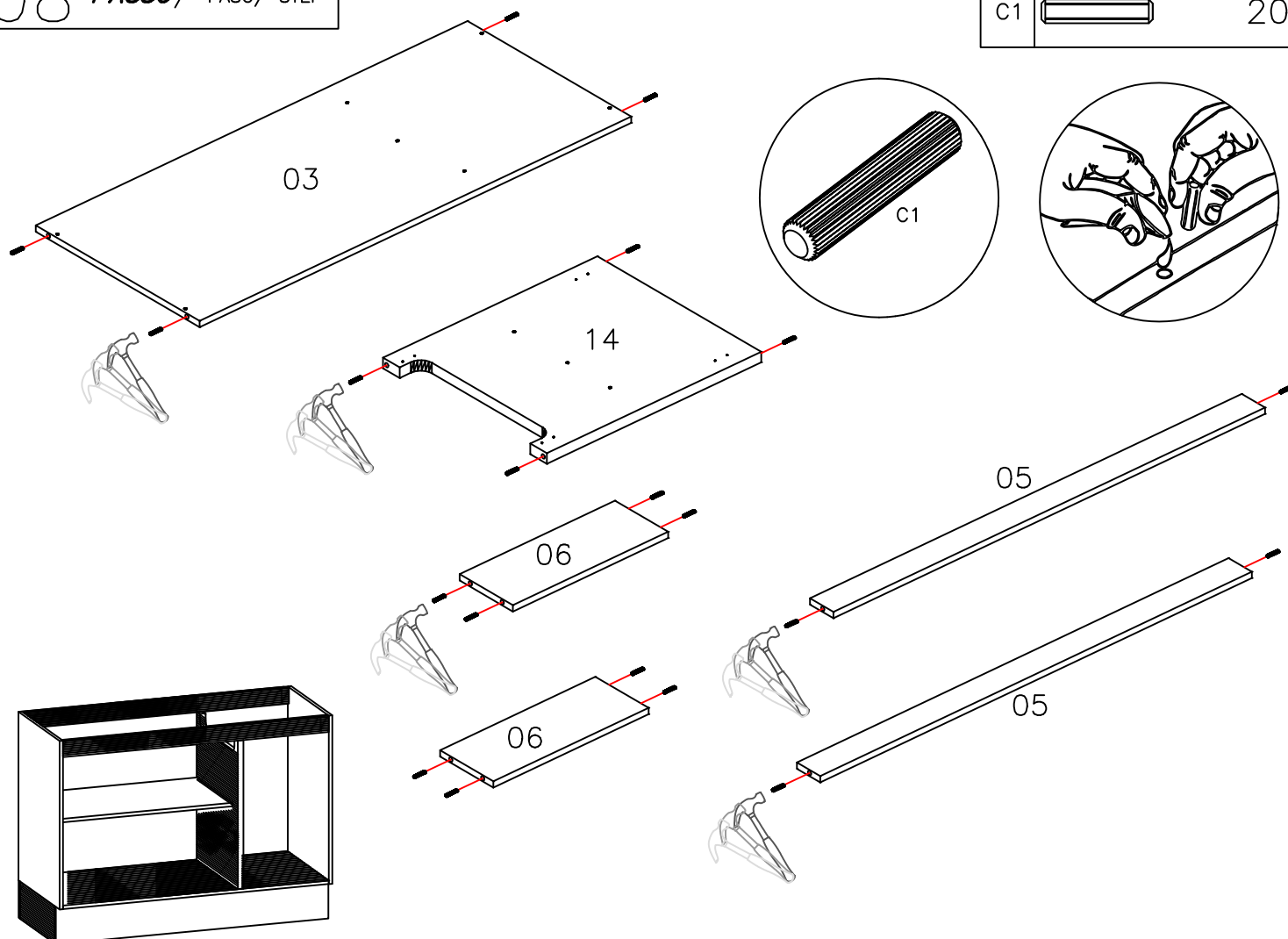


PC4		6
PX		3

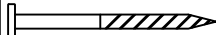


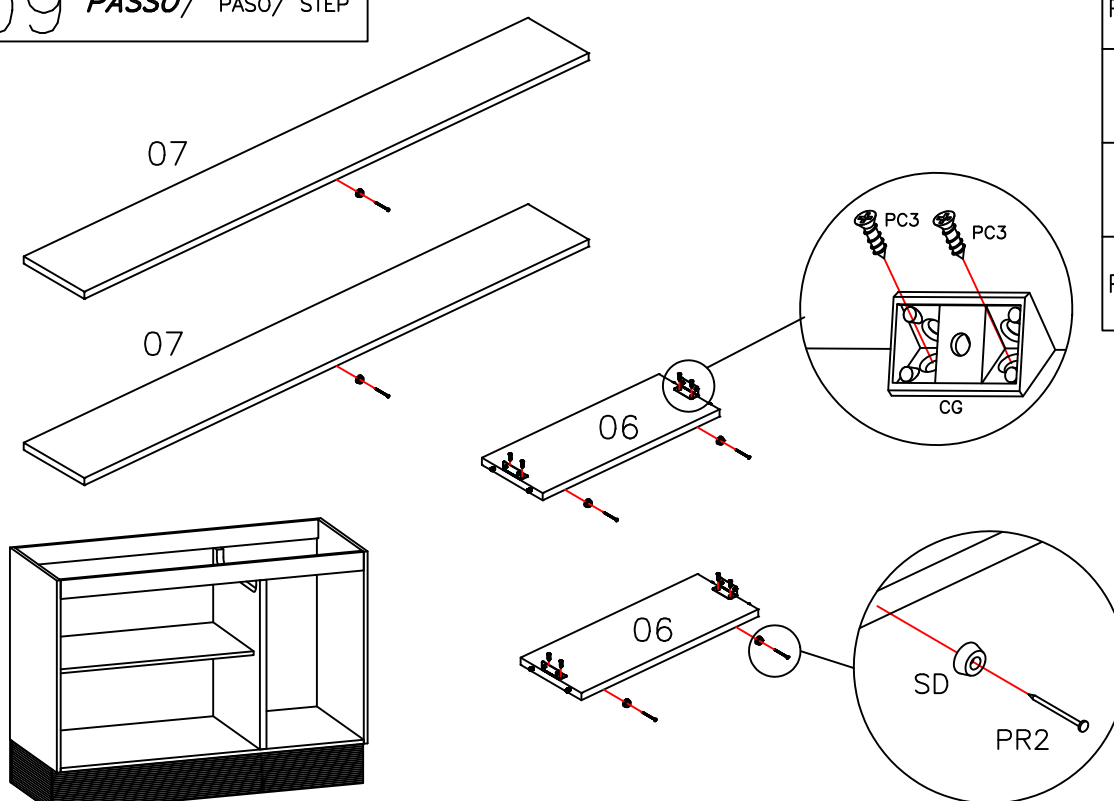
08 **PASSO/** PASO/ STEP

C1		20
----	---	----

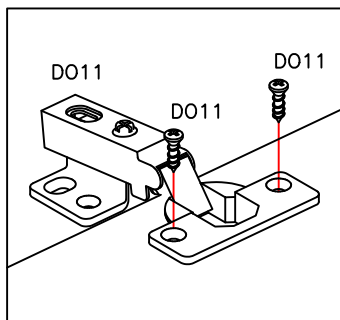


09 **PASSO/** PASO/ STEP

PR2		6
SD		6
CG		4
PC3		8



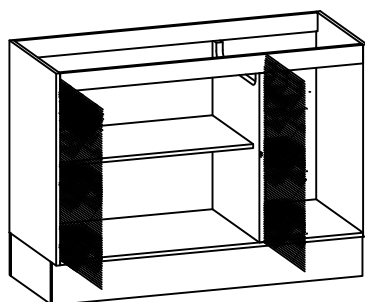
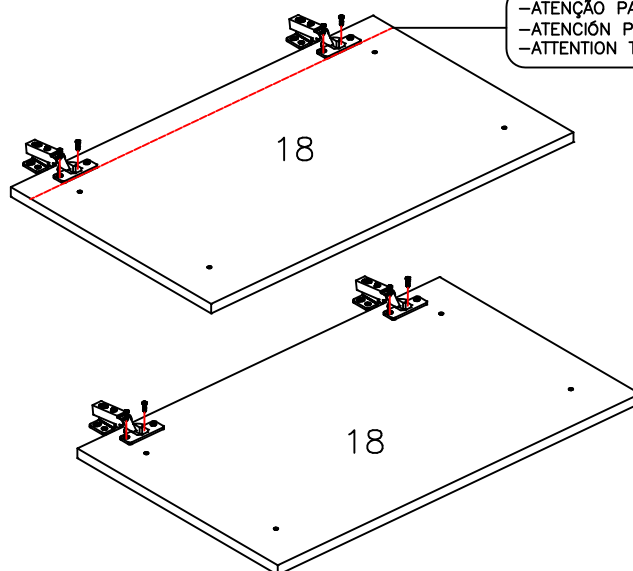
10 **PASSO/** PASO/ STEP



D011		4
D011		8

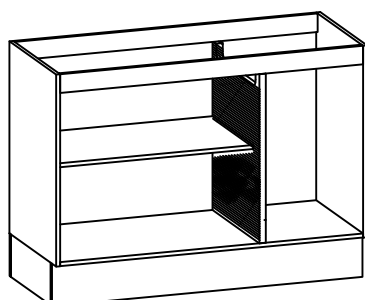
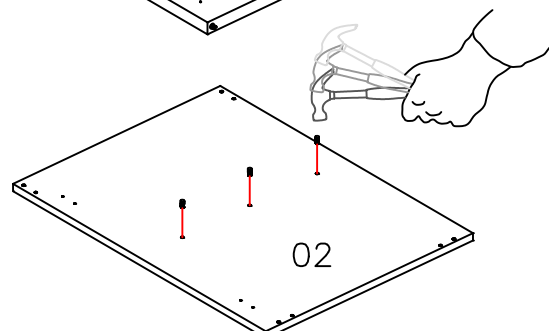
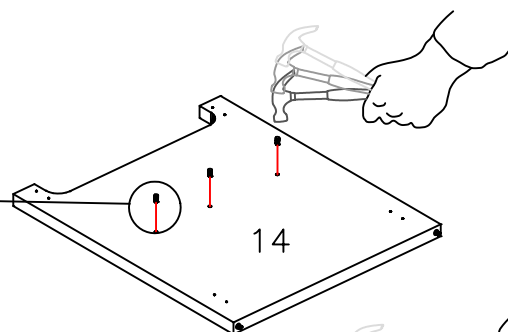
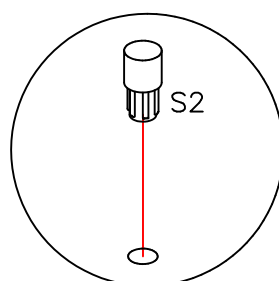


-ATENÇÃO PARA O ALINHAMENTO DAS DOBRADIÇAS
-ATENCIÓN PARA ALINEAR LAS BISAGRAS
-ATTENTION TO THE ALIGNMENT OF THE HINGES



11 **PASSO/** PASO/ STEP

S2		6
----	--	---



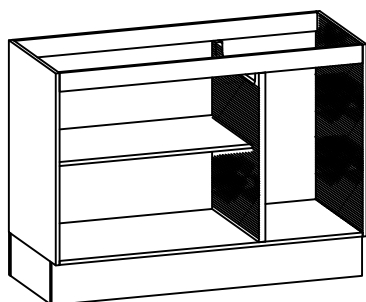
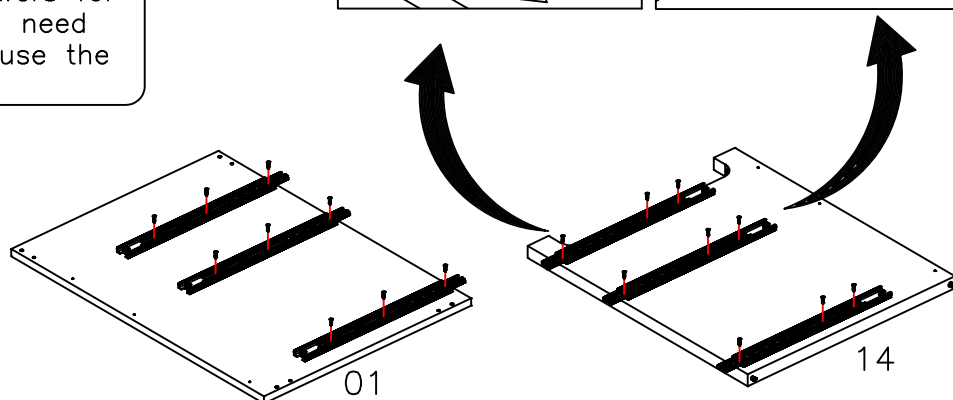
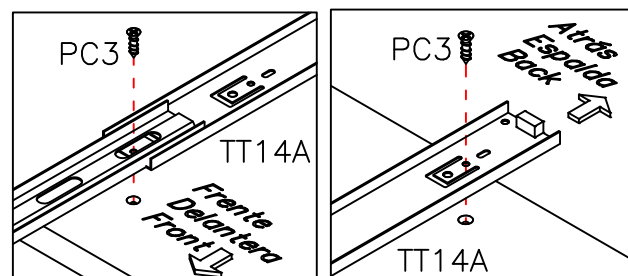
12 **PASSO/** PASO/ STEP

NOTE:Nessa versão, foi optado por indicar as gavetas para o lado direito. Caso haja a necessidade de montar para o lado esquerdo, utilize as marcações contidas na lateral.

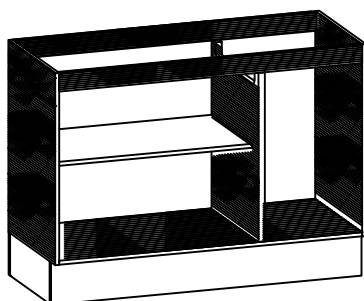
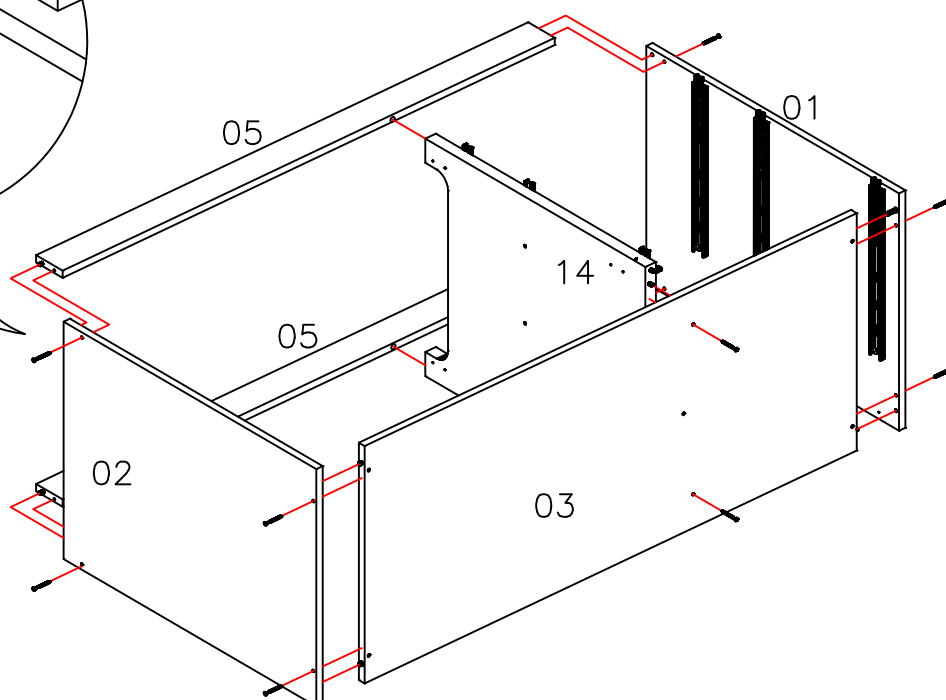
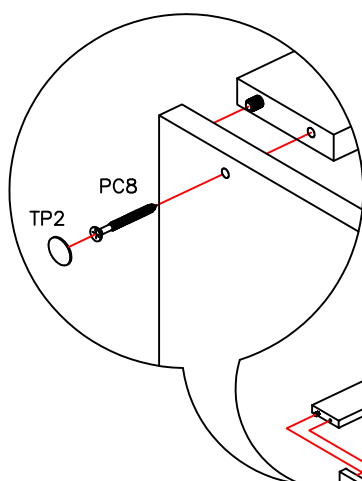
NOTES:En esta versión, se optó por indicar los cajones del lado derecho. Si es necesario montarlo en el lado izquierdo, use las marcas en el costado.

NOTAS:In this version, it was decided to indicate the drawers for the right side. If there is a need to mount to the left side, use the markings on the side.

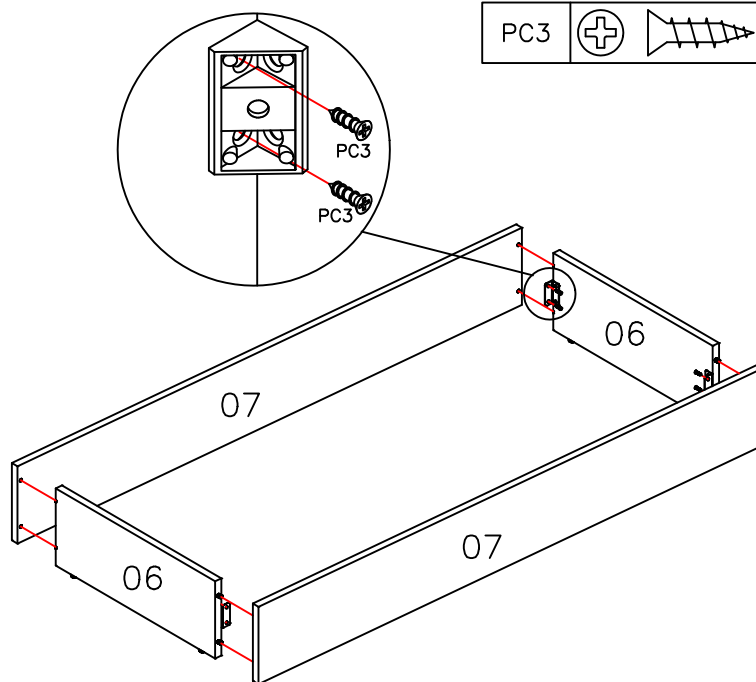
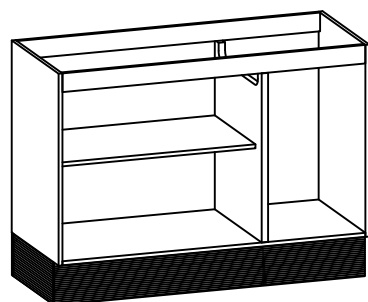
TT14A		6
PC3		18

13 **PASSO/** PASO/ STEP

PC8		10
TP2		10

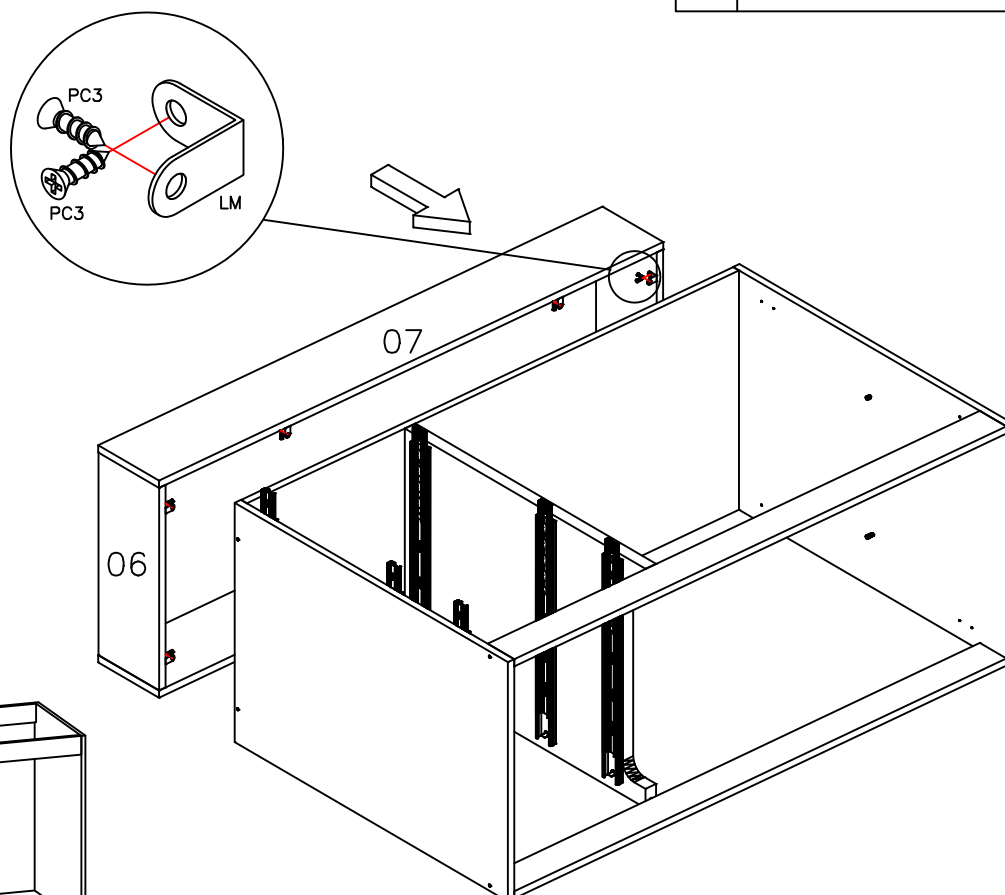
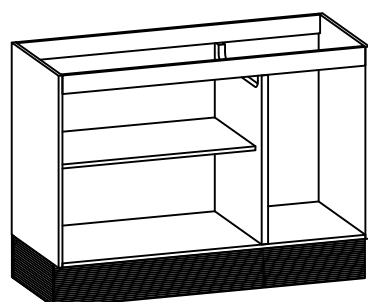


14 **PASSO/** PASO/ STEP



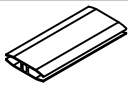
PC3		8
-----	--	---

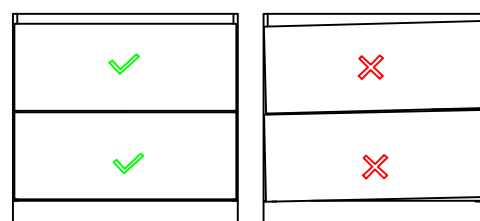
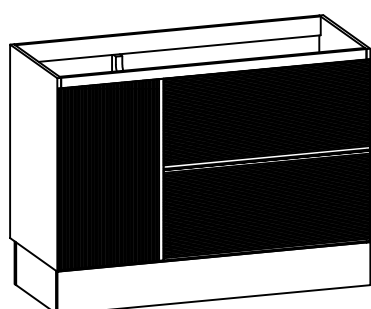
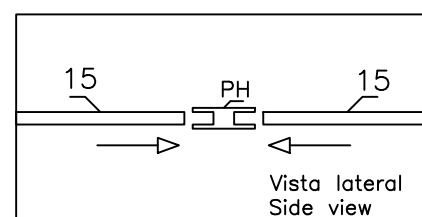
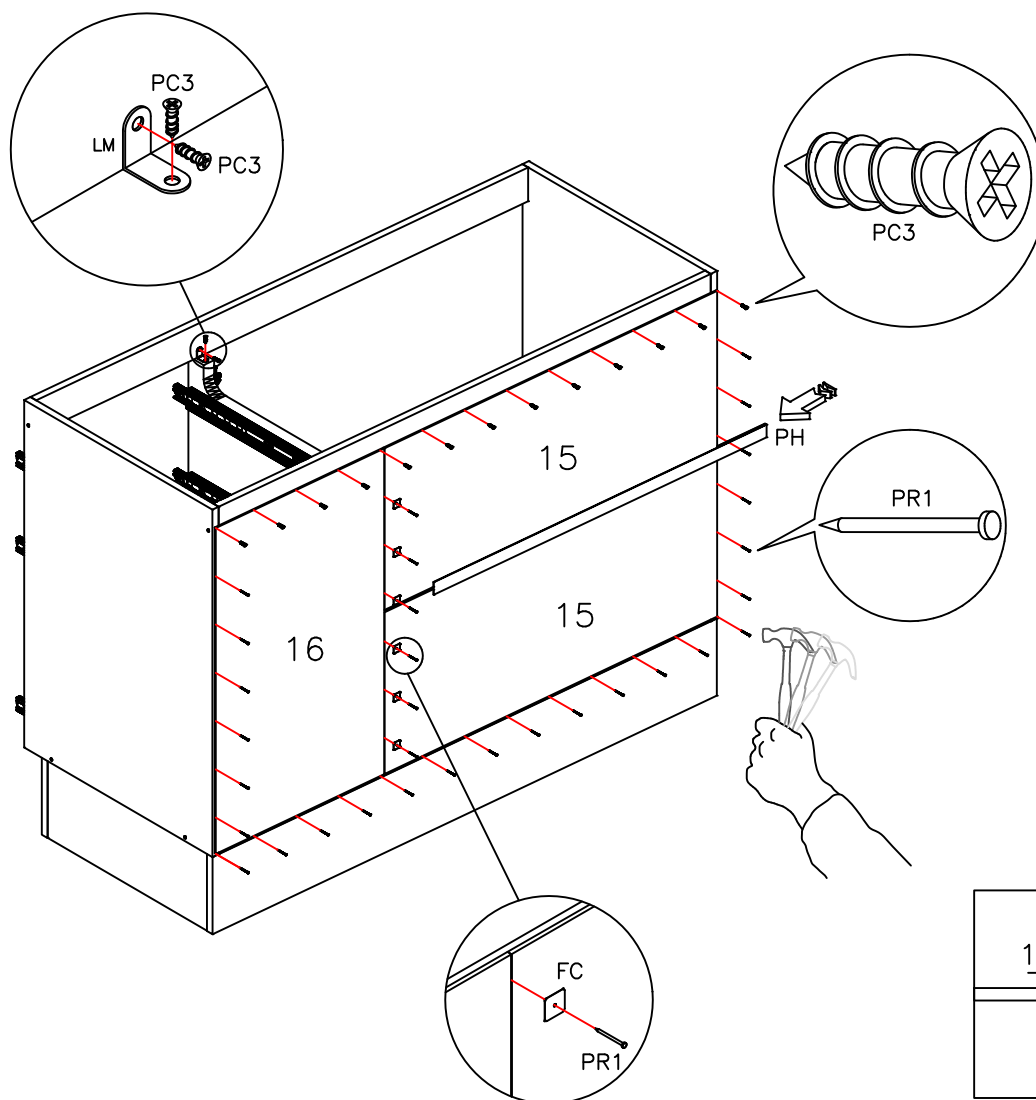
15 **PASSO/** PASO/ STEP



LM		8
PC3		16

16 *PASSO/* PASO/ STEP

PR1		32
PC3		17
PH		1
FC		6
LM		2



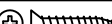
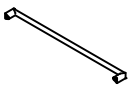
17

PASSO/ PASO/ STEP

NOTA:Nessa versão, foi optado por indicar a dobradiça para o lado direito. Caso haja a necessidade de montar para o lado esquerdo, utilize as marcações contidas na lateral.

NOTAS:En esta versión, se eligió indicar la bisagra en el lado derecho. Si es necesario montarlo en el lado izquierdo, use las marcas en el costado.

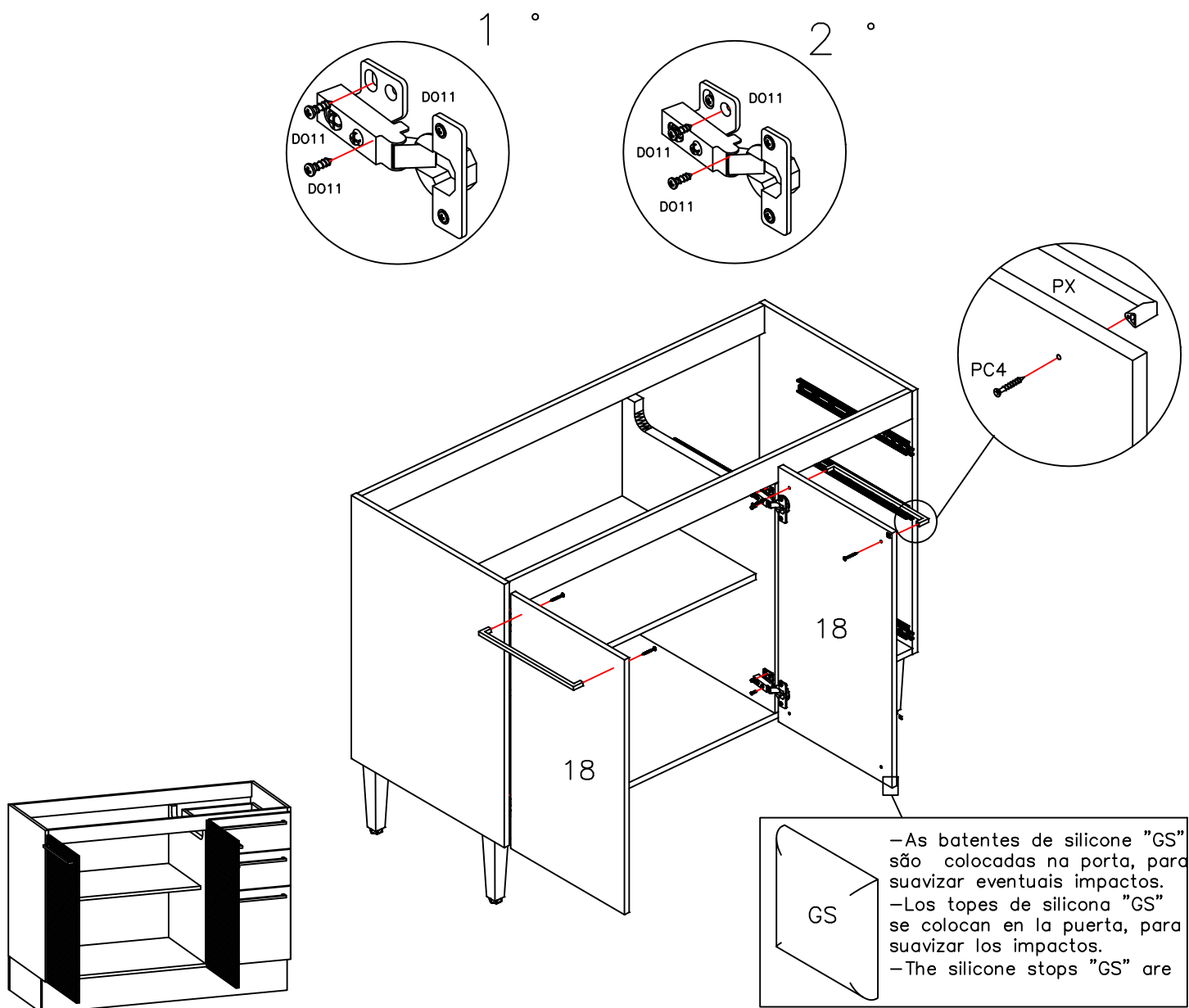
NOTE:In this version, it was chosen to indicate the hinge to the right side. If there is a need to mount to the left side, use the markings on the side.

PP1		16
PC4		4
PX		2
GS		4

NOTA: Utilize o furo oblongo para posicionar a altura da dobradiça. E por fim quando a porta estiver posicionada de maneira correta utilize o furo circular para garantir que a mesma não se desloque.

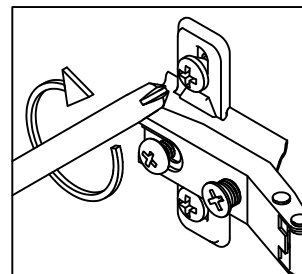
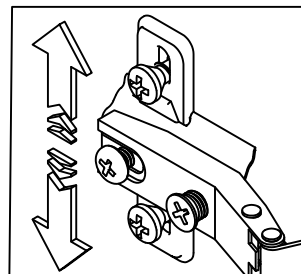
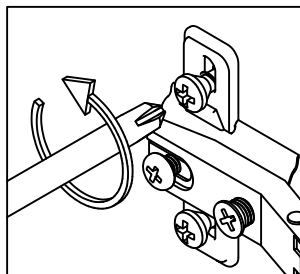
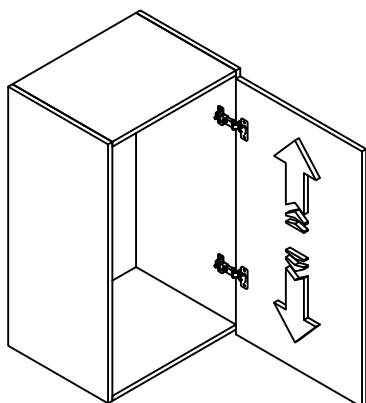
NOTAS: Utilice o furo oblongo para posicionar a altura da dobradiça. E por fim quando a porta estiver posicionada de maneira correta utiliza o furo circular para garantir que a mesma não se desloque.

NOTE: Use the oblong edge to position at the height of the dobradiça. And for this reason, when the estiver holder is positioned in a correct way, use a circular hole to ensure that it does not loosen at the same time.

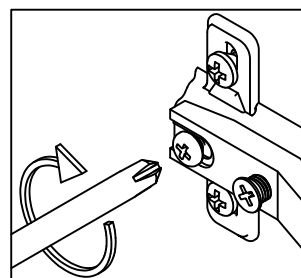
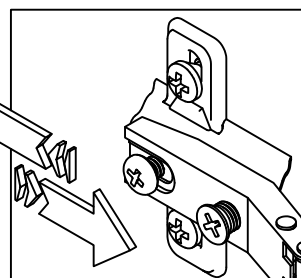
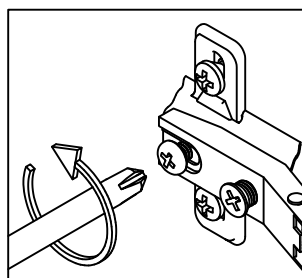
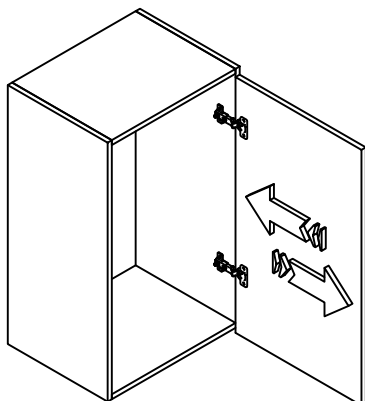


18 AJUSTE DE PORTAS/ AJUSTE DE PUERTA/ DOORS ADJUSTMENT

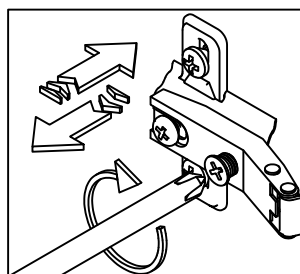
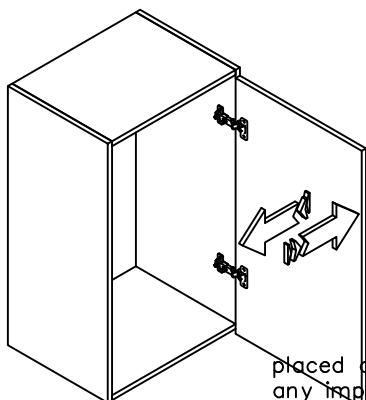
REGULAGEM VERTICAL/ AJUSTE VERTICAL/ VERTICAL ADJUSTMENT



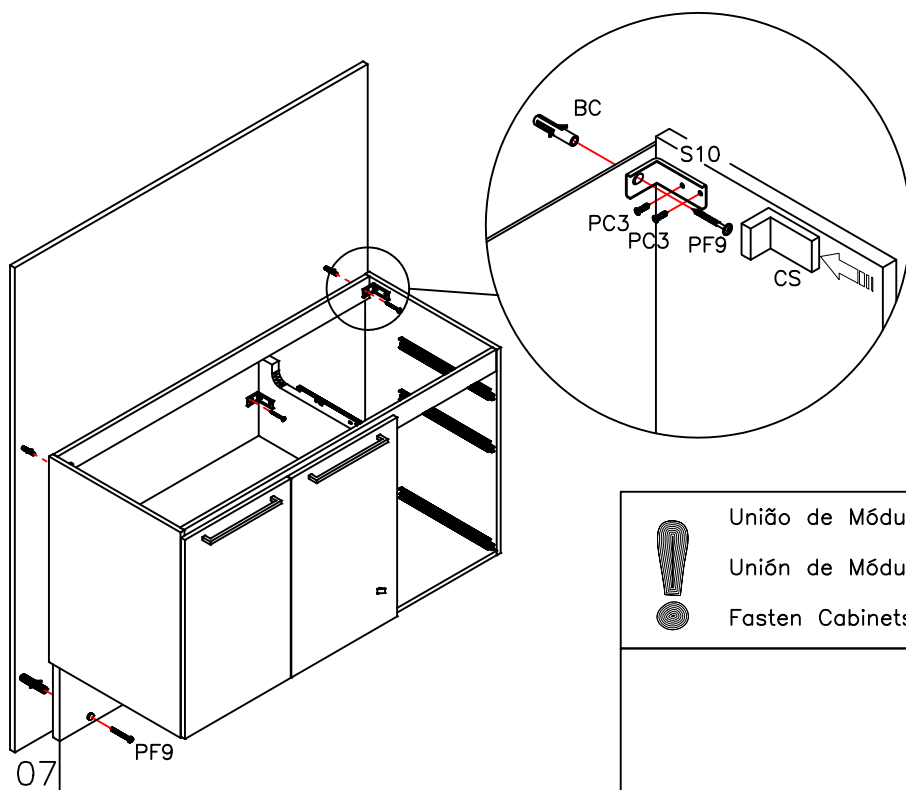
REGULAGEM PROFUNDIDADE/ AJUSTE PROFUNDIDAD/ DEPTH ADJUSTMENT



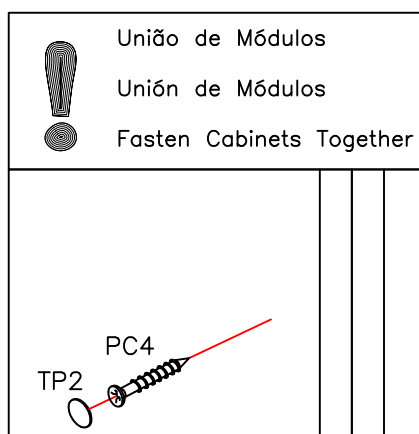
REGULAGEM HORIZONTAL/ AJUSTE HORIZONTAL/ HORIZONTAL ADJUSTMENT



placed on the door, to soften any impacts.

19 **PASSO/** PASO/ STEP

PC3		6
PC4		2
PF9		5
S10		3
CS		3
BC		5
TP2		2



Para montar a cozinha suspensa:

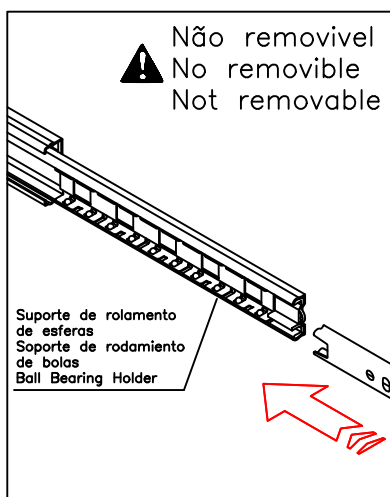
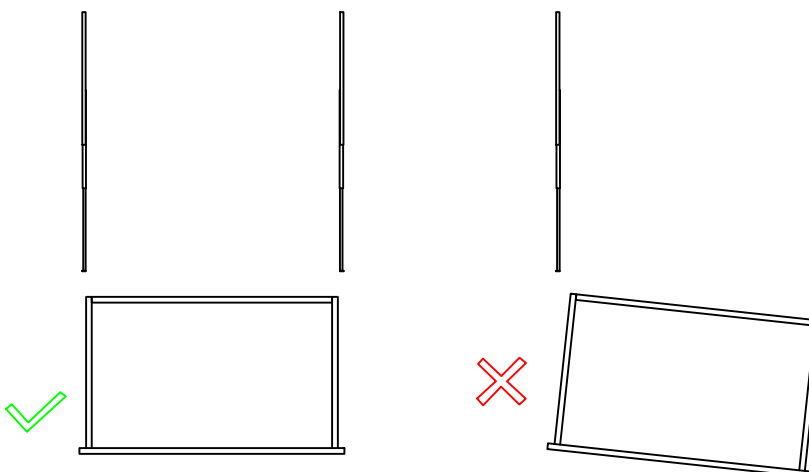
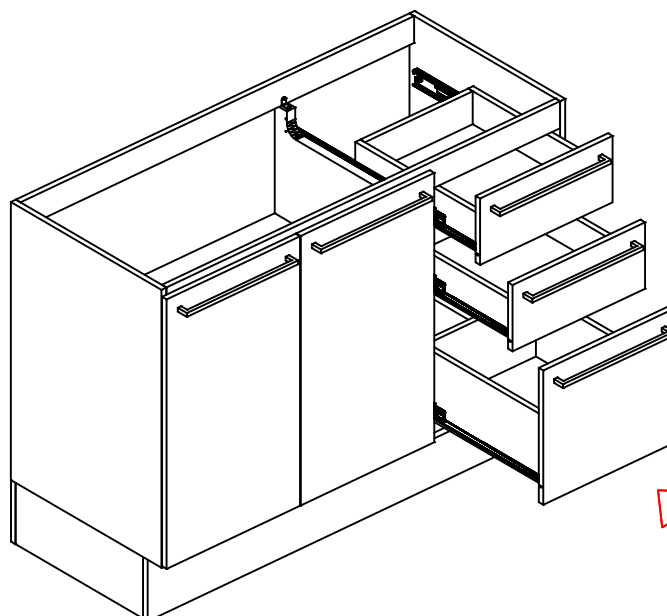
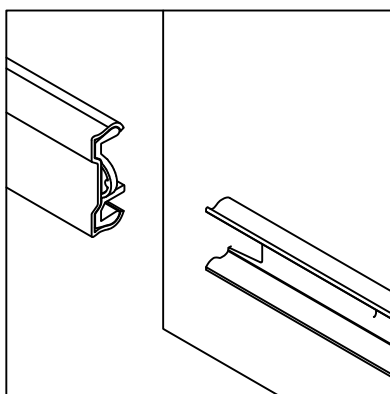
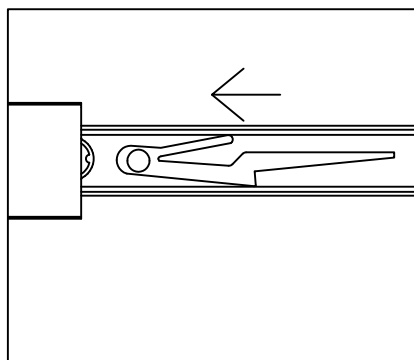
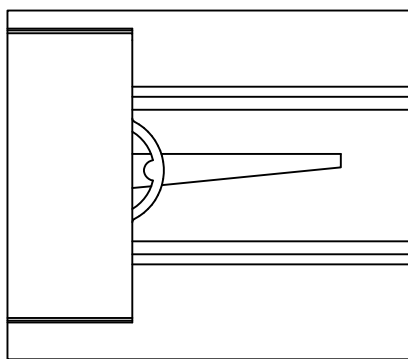
- Utilize o rodapé "07" que acompanha o móvel como apoio para sua fixação na parede, utilizando a bucha "BC" e o parafuso "PF9".
- Em cada lateral fixe um suporte aéreo metalizado "S10" com o parafuso "PC3" e na parede com o parafuso "PF9" e com a bucha "BC".
- Coloque uma capa "CS" em cada suporte "S10".

Para montar la cocina suspendida:

- Utilizar el rodapié "07" que viene con el mueble como soporte para fijarlo a la pared, mediante el casquillo "BC" y el tornillo "PF9".
- En cada lado, fijar un soporte aéreo metalizado "S10" con el tornillo "PC3" y en la pared con el tornillo "PF9" y con el casquillo "BC".
- Colocar una funda "CS" en cada soporte "S10".

To assemble the suspended kitchen:

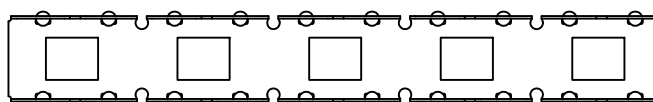
- Use the baseboard "07" that comes with the furniture as a support for fixing it on the wall, using the "BC" bushing and the "PF9" screw.
- On each side, fix a metalized aerial support "S10" with the screw "PC3" and on the wall with the screw "PF9" and the bushing "BC".
- Place a cover "CS" on each support "S10".

20 *PASSO/* PASO/ STEP


Para que a corrediça telescópica funcione corretamente, é extremamente importante que o suporte do rolamento de esferas (no Diagrama) seja puxado para frente na seção em que se encontra. Desta forma, a gaveta deslizará corretamente para o lugar.

Para que la guía telescópica funcione correctamente, es extremadamente importante que el soporte del rodamiento de bolas (en el diagrama) se tire hacia adelante en la sección que se encuentra. De esta manera, el cajón se deslizará correctamente en su lugar.

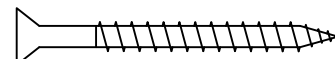
For the Telescopic slide to work properly, is the extremely important that the Ball Bearing holder (in Diagram) is pulled forward in the section it is found. This way the drawer will properly slide into place.



⚠ Ilustração da peça
⚠ Ilustración de pieza
⚠ Piece illustration

21 **PASSO/** PASO/ STEP

PC8

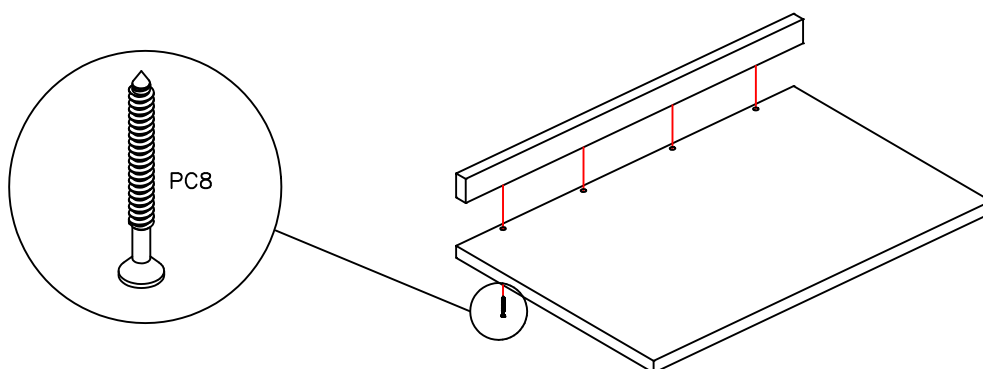


4

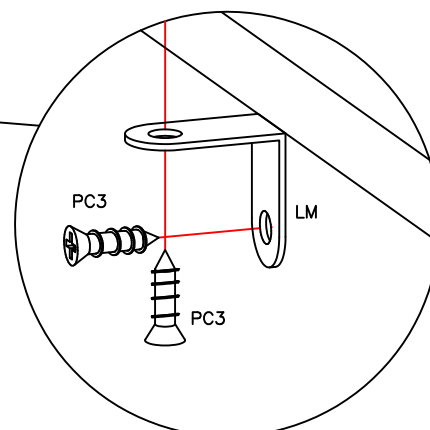
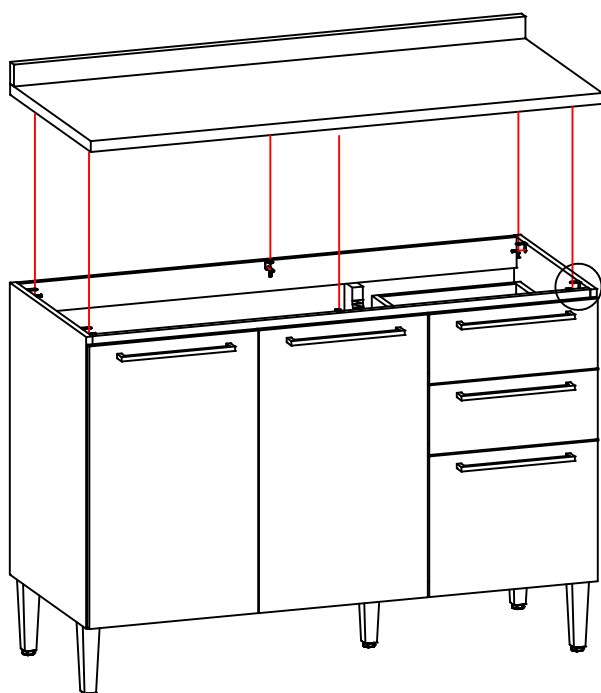
Produto segue com manual de instalação e todas as ferragens necessárias para sua montagem, e montagem do tampo. Caso não haja a compra do tampo os acessórios que contém no mesmo irão sobrar.

Producto a continuación con manual de instalación y todos los herrajes necesarios para su montaje, y montaje de la encimera. Si no hay compra de la tapa, los accesorios que contiene se mantendrán.

Product follows with installation manual and all the necessary hardware for its assembly, and assembly of the worktop. If there is no purchase of the top, the accessories it contains will remain.

22 **PASSO/** PASO/ STEP

LM		6
PC3		12



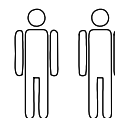
kappesberg



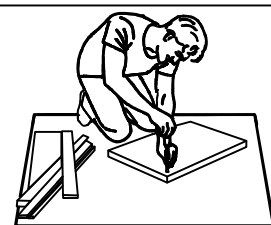
Ferramentas não fornecidas
Herramientas no proporcionadas
Tools not provided

Ferramentas necessárias para montar o móvel
Herramientas necesarias para armar el mueble.
Tools needed to assemble the furniture.

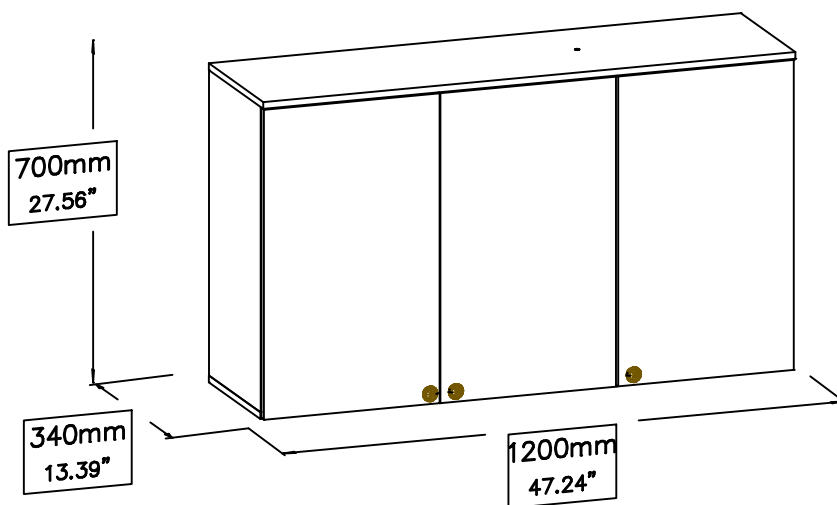
A montagem deve ser efetuada por DUAS pessoas.
El montaje debe ser efectuado por DOS personas
The assembly must be done by TWO people



Montar o móvel sobre uma superfície limpa e plana
Armar el mueble sobre una superficie limpia y plana
Assemble the furniture on a clean and flat surface

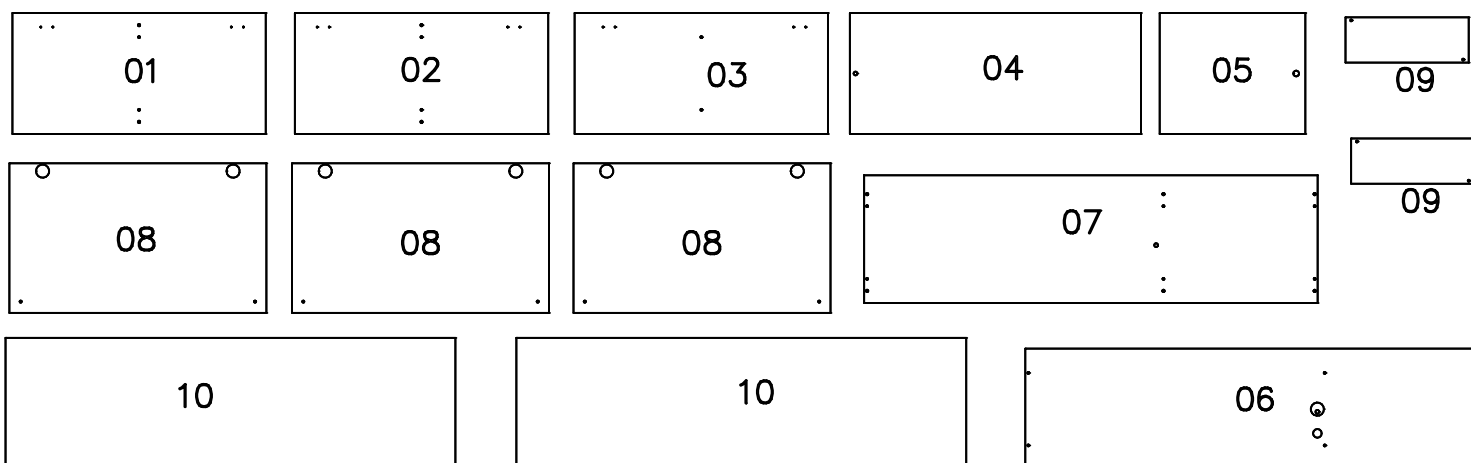


GARANTIA / GARANTÍA / WARRANTY:
90 dias para defeitos de fabricação.
90 días a defectos de fabricación.
90 days for manufacturing defects.



Lista de peças / Lista de piezas / List of pieces											
Código / Code	Descrição	Descripción	Description	Quantidade / Cantidad / Amount	Comprimento / Longitud / Length (mm)	Comprimento / Longitud / Length (in.)	Largura / Ancho / Width (mm)	Largura / Ancho / Width (in.)	Espessura / Espesor / Thickness (mm)	Espessura / Espesor / Thickness (in.)	Caixa / Caja / Box
01	Lateral direita	Lateral derecha	Right side	1	670	26.38"	320	12.60"	15	.59"	A
02	Lateral esquerda	Lateral izquierda	Left side	1	670	26.38"	320	12.60"	15	.59"	A
03	Divisória	División	Division	1	670	26.38"	320	12.60"	15	.59"	A
04	Prateleiras maior	Estanterías mayor	Larger Shelf	1	769	30.28"	320	12.60"	15	.59"	A
05	Prateleiras menor	Estanterías pequeña	Smaller shelf	1	385	15.16"	320	12.60"	15	.59"	A
06	Base	Pieza de suelo	Base	1	1200	47.24"	320	12.60"	15	.59"	A
07	Chapéu	Pieza de techo	Top	1	1200	47.24"	338	13.31"	15	.59"	A
08	Porta	Puerta	Door	3	680	26.77"	396	15.59"	15	.59"	A
09	Peça de acabamento			2	326	12.83"	120	4.72"	25	.98"	A
10	Costa	Pieza del fondo	Back panel	2	1190	46.85"	345	13.58"	3	.12"	A

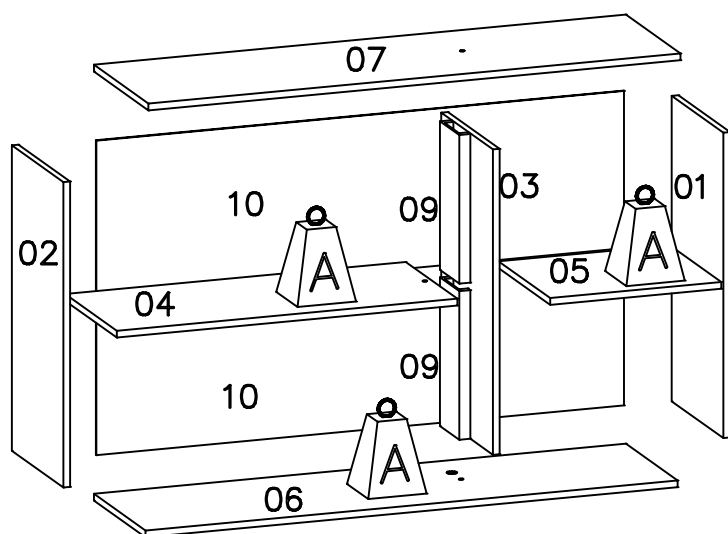
IDENTIFICAÇÃO DAS PEÇAS/ IDENTIFICACIÓN DE LAS PIEZAS/ PARTS IDENTIFICATION



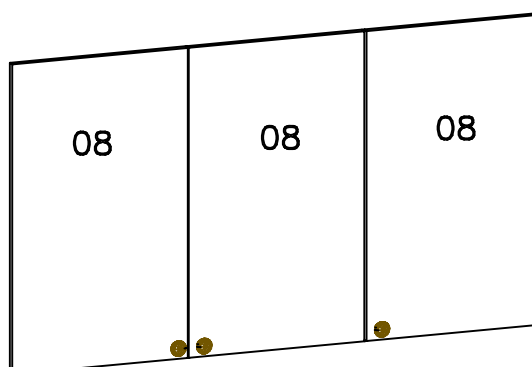
Dúvidas? entrar em contato:

¿Dudas? Ponerse en contacto:

Doubts? Get in touch:

Fone: (51) 3635-8839
www.kappesberg.com.br

	Kg	lb
A	7	15.43lb



Prezado Montador:

- Antes de iniciar a montagem verifique as condições do ambiente de montagem;
- Confira todas as peças das embalagens com a lista de peças contida neste manual;
- Separe os acessórios, confira as medidas dos parafusos com a escala;
- Siga todas as orientações deste manual de montagem para ter o direito à garantia do produto;
- Descarte as embalagens de forma correta, destinando o plástico e o papel para reciclagem;

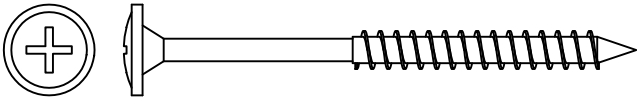
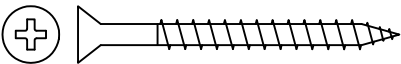
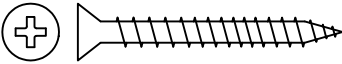
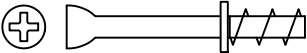
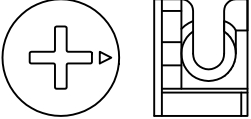
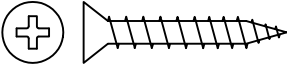
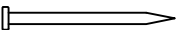
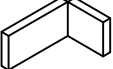
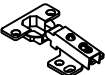
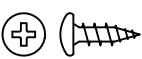
Estimado Montador:

- Antes de iniciar la montagem verifique las condiciones del ambiente de montaje;
- Confira todas las piezas de las embalajes con una lista de piezas contenida en este manual;
- Separe los accesorios, confirme las medidas de los tornillos con la escala;
- Siga todas las orientaciones de este manual de montaje para tener el derecho a la garantía del producto;
- Descarte como embalajes de forma correcta, destinando el plástico y el papel para reciclaje;

Dear Fitter:

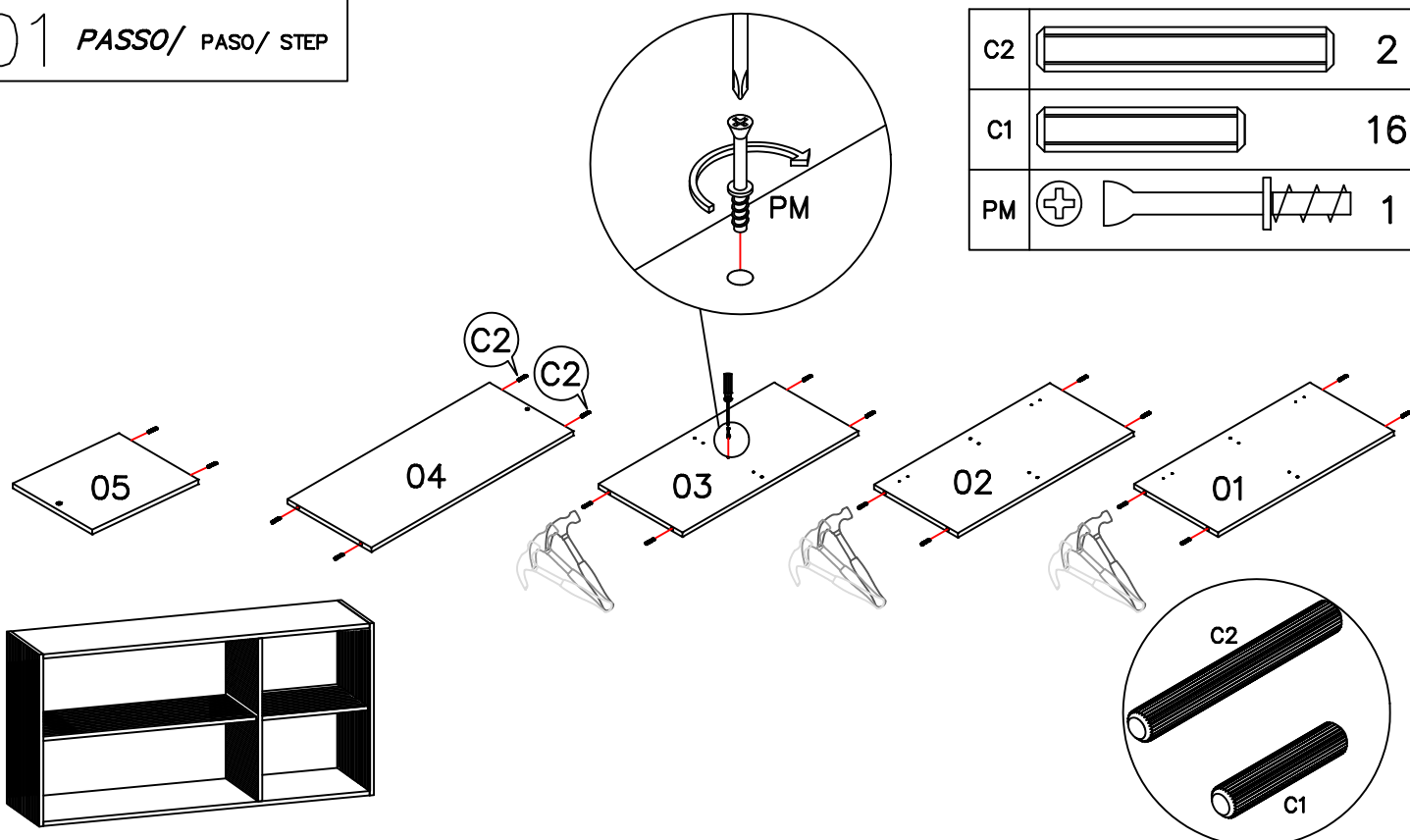
- Before starting montagem check as conditions of the assembly environment;
- Check out all the packaging com a list of fish contained in this manual;
- Separate the accessories, check the measures two parafusos com to scale;
- Follow all the guidelines of this manual montagem for ter or direct to guarantee of the product;
- Discard the packages correctly, allocating either plastic or paper for recycling;

IDENTIFICAÇÃO DOS ACESSÓRIOS/ IDENTIFICACIÓN DE ACCESORIOS/ IDENTIFICATION OF ACCESSORIES

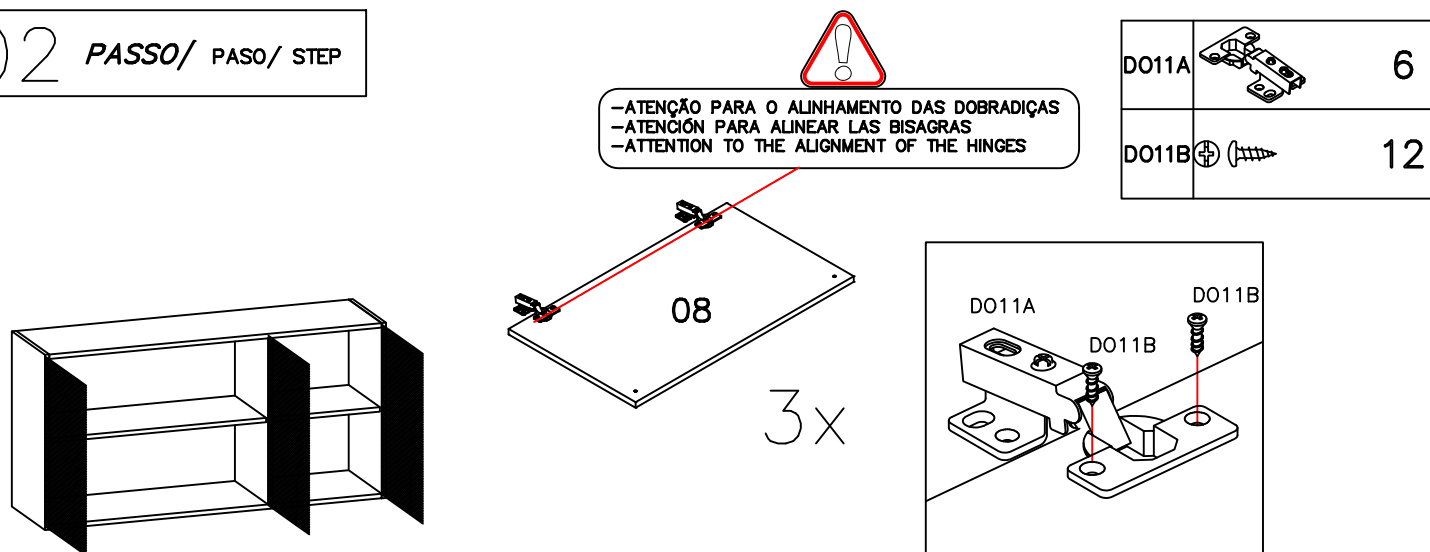
Ferragem / Herrajes / Hardware			
	Código/ Código/ Code	Descrição / Descripción / Description	Quan./ Cant./ Amou.
PF9	50311	 Parafuso flangeado/ Tornillo de cabeza flangead/ Flanged head screw 5,0x65mm	4
PC8	226	 Parafuso chato/ Tornillo de cabeza plana/ Flat head screw 4x40mm	18
PC7	10568	 Parafuso/ Tornillo/ Screw 4x35	4
PM	30945	 Parafuso Minifix/ Tornillo/Connecting Bolt	1
TM	30950	 Tambor Minifix/Cilindro/Minifix Cam	1
PC4	54117	 Parafuso chato/ Tornillo de cabeza plana/ Flat head screw 3,5x25mm	5
PC3	4214	 Parafuso chato/ Tornillo de cabeza plana/ Flat head screw 3,5x14mm	8
C2	1925	 Cavilha/Tarugo/Dowel 6x50mm	2
C1	1802	 Cavilha/ Pin/ Wooden Dowel 6x30mm	16
PR1	107	 Prego/Clavo/Nail 10x10mm	50
PX	63109	 Puxador/Asar/Handle	3
BC	529	 Bucha invasora/Adapter sleeve/ Manga del adaptador	4
FC	1423	 Fixador de costa/Fijador de costa/Shore Fixer	12
EM	58	 Etiqueta marca/Tag label "Kappesberg"	1
TP2	NG=63102 (Nogueira)	 Tapa furo/Tapa del agujero/Screw cap cover 13mm	22
GS	40534	 Silicone/Silicona/ Selecone	3
S10	17024	 Suporte aéreo/Soporte de seguridad/Safety bracket	4
CS	6959	 Capa para suporte /Cubierta de soporte/Support cover	4
LED	64830	 Kit led/LED kit	1
D011	D011A 51322	 Dobradiça reta calço fixo e amortecedor/Bisagra/ Hinge 35mm	6
	D011B 51322	 Parafuso da dobradiça/ Tornillo del bisagra/Hinge Screw 4,0x14	36

PRÉ-MONTAGEM/ PRE-ASSEMBLE/ PRE ARMADO

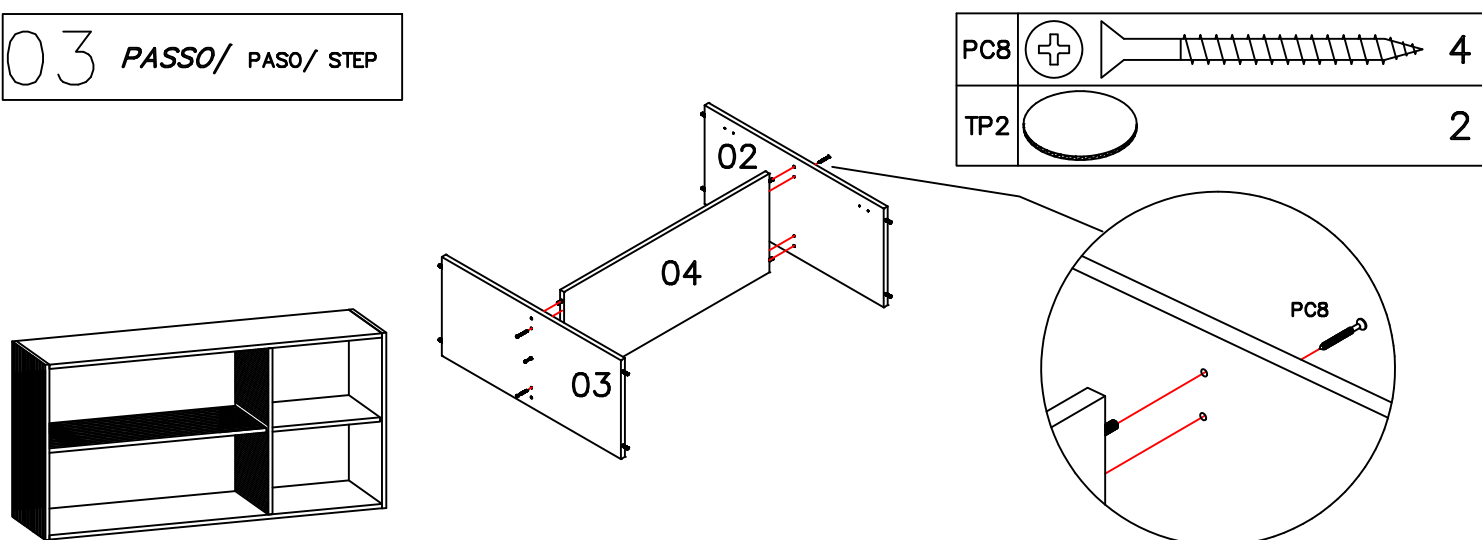
01 PASSO/ PASO/ STEP



02 PASSO/ PASO/ STEP



03 PASSO/ PASO/ STEP

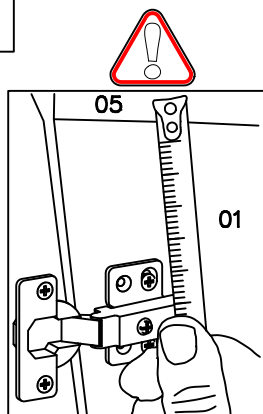


04 PASSO/ PASO/ STEP

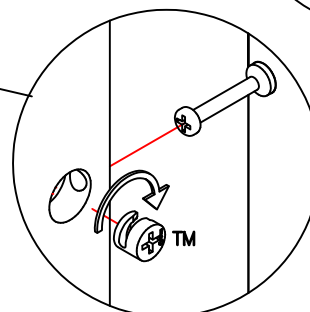
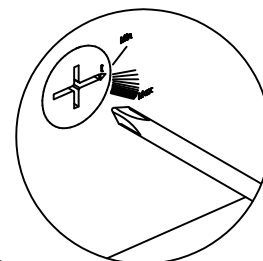
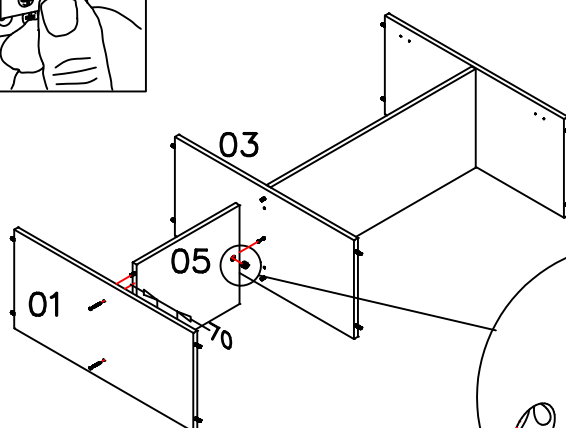
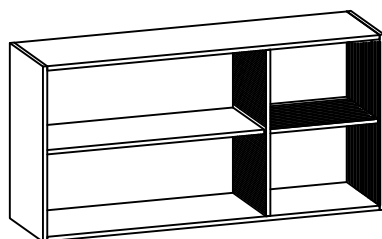
Para o bom funcionamento das portas é necessário que a marcação da dobradiça na parte superior seja de 70mm até a parte interna da peça 05.

—Para que las puertas funcionen correctamente, la marca de la bisagra en la parte superior debe estar a 70 mm hacia el interior de la pieza 05.

—For the doors to work properly, the hinge marking at the top must be 70mm to the inside of part 05.



PC8		2
TP2		2
TM		1

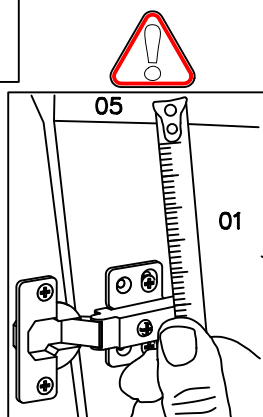


05 PASSO/ PASO/ STEP

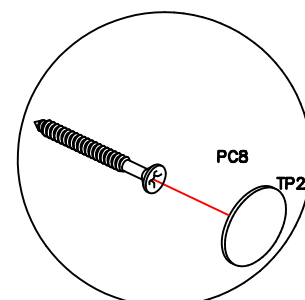
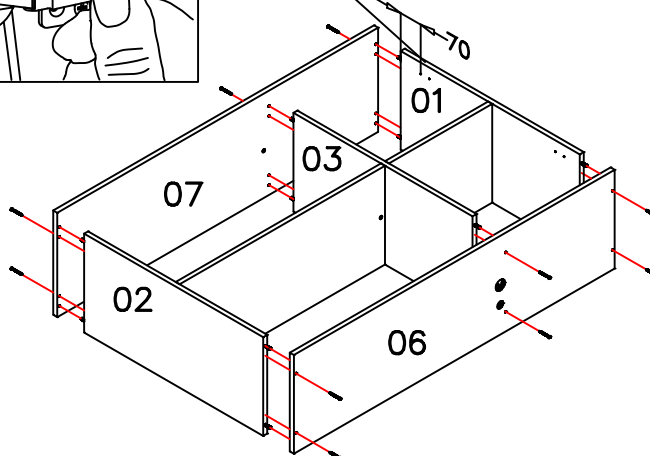
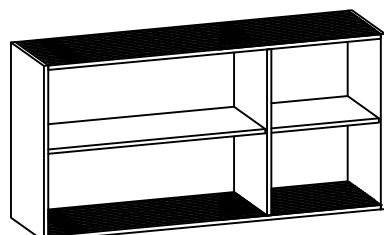
Para o bom funcionamento das portas é necessário que a marcação da dobradiça na parte superior seja de 70mm até a parte interna da peça 05.

—Para que las puertas funcionen correctamente, la marca de la bisagra en la parte superior debe estar a 70 mm hacia el interior de la pieza 05.

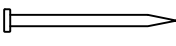
—For the doors to work properly, the hinge marking at the top must be 70mm to the inside of part 05.

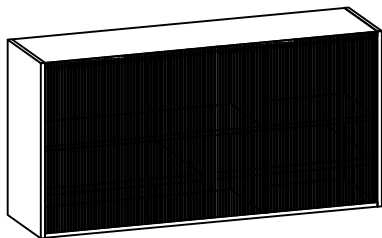
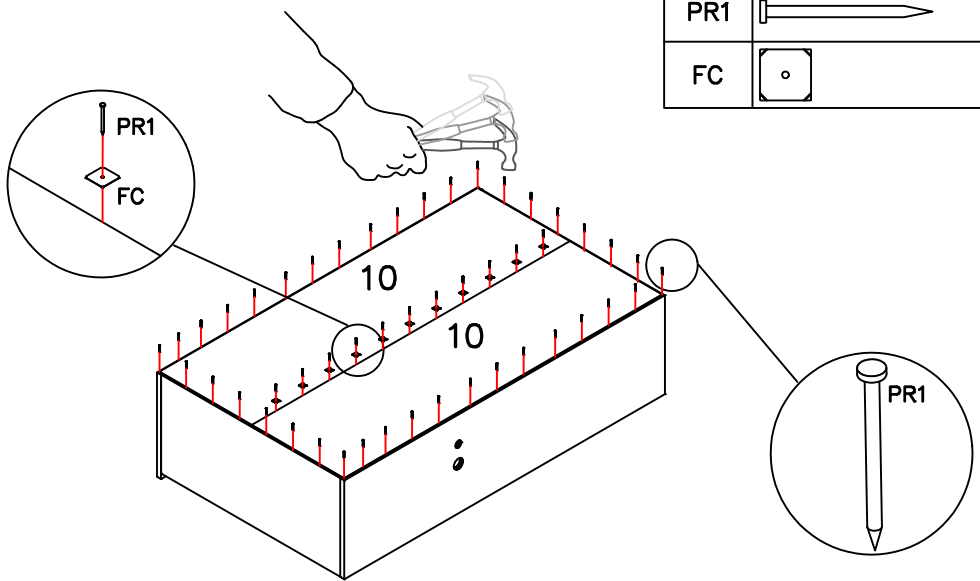


PC8		12
TP2		12

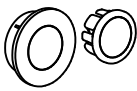


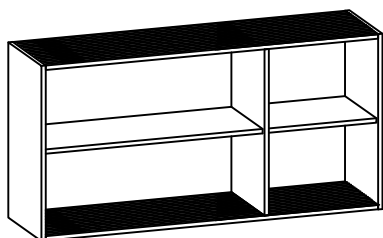
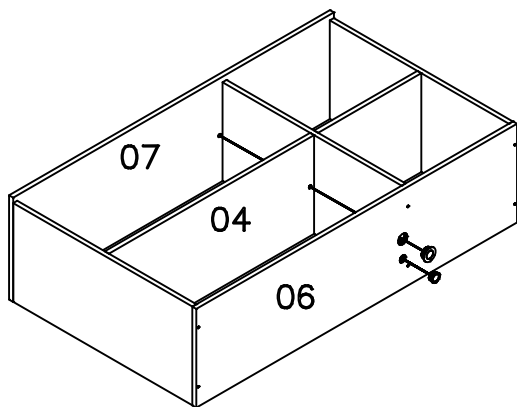
06 *PASSO/* PASO/ STEP

PR1		50
FC		12

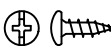
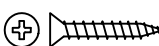


07 *PASSO/* PASO/ STEP

LED		1
-----	---	---



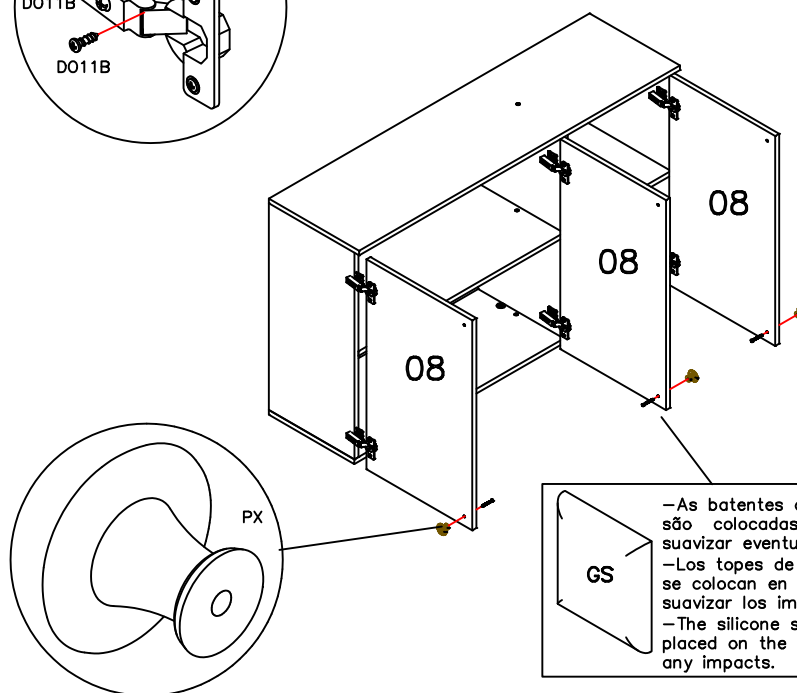
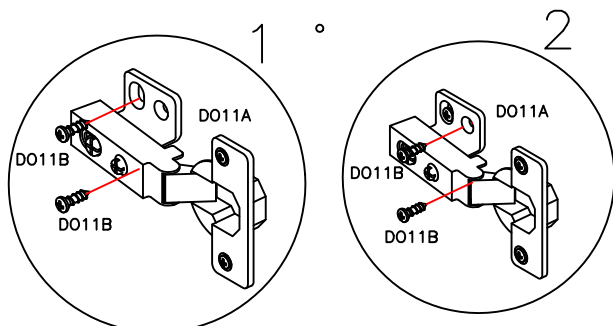
08 PASSO/ PASO/ STEP

DO11B		24
PC4		3
PX		3
GS		3

NOTA: Utilize o furo oblongo para posicionar a altura da dobradiça. E por fim quando a porta estiver posicionada de maneira correta utilize o furo circular para garantir que a mesma não se desloque.

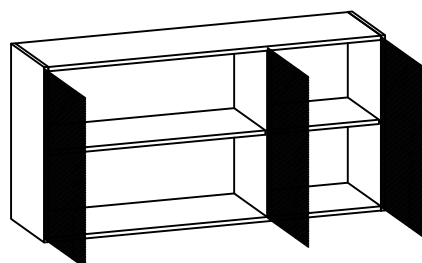
NOTAS: Utilice o furo oblongo para posicionar a altura da dobradiça. E por fim quando a porta estiver posicionada de maneira correta utiliza o furo circular para garantir que a mesma não se desloque.

NOTE: Use the oblong edge to position at the height of the dobradiça. And for this reason, when the estiver holder is positioned in a correct way, use a circular hole to ensure that it does not loosen at the same time.

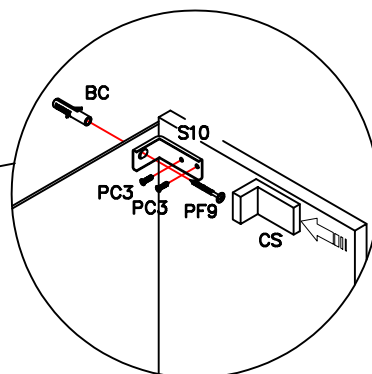
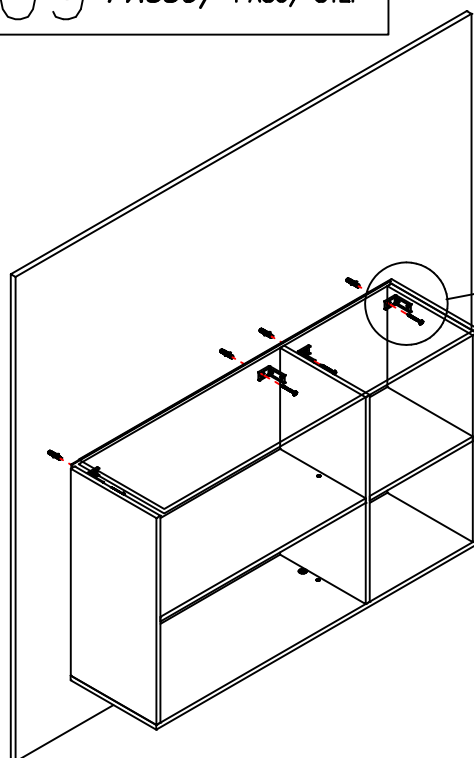


GS

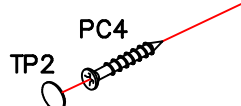
- As batentes de silicone "GS" são colocadas na porta, para suavizar eventuais impactos.
- Los topos de silicona "GS" se colocan en la puerta, para suavizar los impactos.
- The silicone stops "GS" are placed on the door, to soften any impacts.



09 PASSO/ PASO/ STEP




 União de Módulos
 Unión de Módulos
 Fasten Cabinets Together



PF9		4
-----	---	---

PC3		8
PC4		2
S10		4
CS		4
BC		4
TP2		2

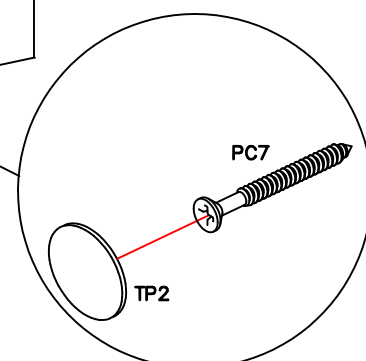
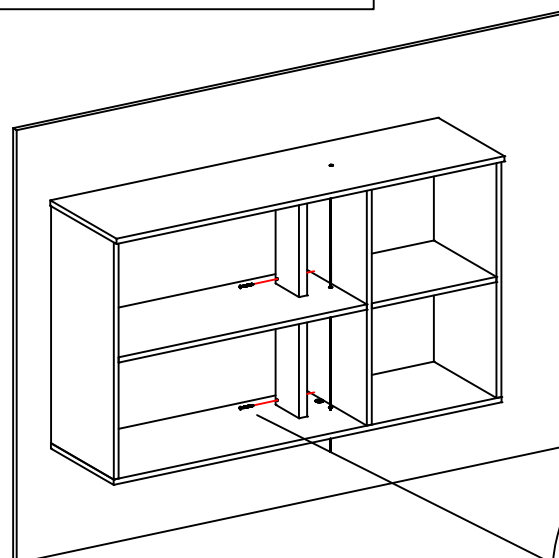
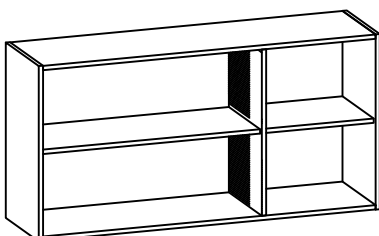
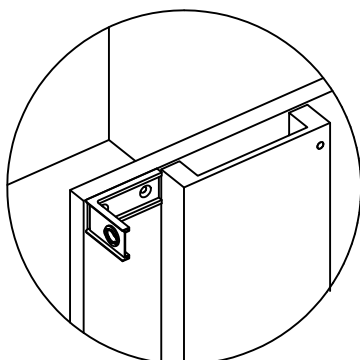
10 PASSO/ PASO/ STEP

Após fixar o móvel na parede, instale a peça 09 de modo que ela fique encostada no suporte aéreo metálico."/ Clarol Aqui está a tradução para o espanhol:

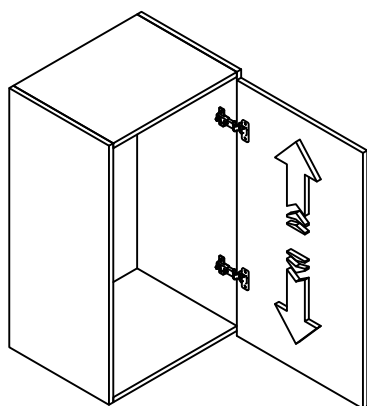
"Después de fijar el mueble a la pared, instale la pieza 09 de manera que quede apoyada sobre el soporte aéreo metálico."/ Clarol Aquí está a tradução para o inglês:

"After securing the furniture to the wall, install part 09 so that it rests against the metal overhead support."

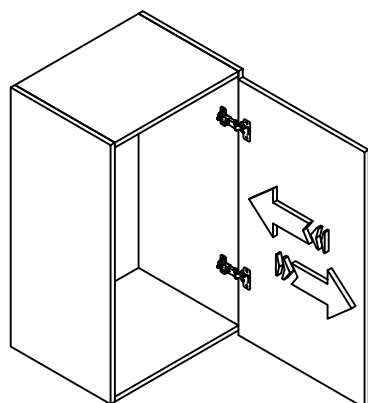
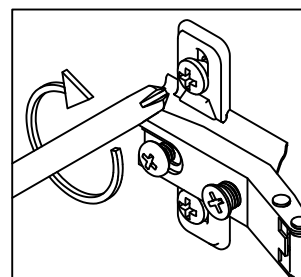
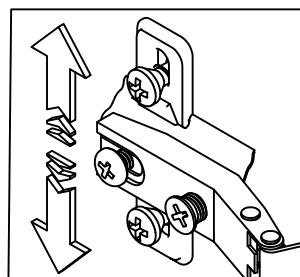
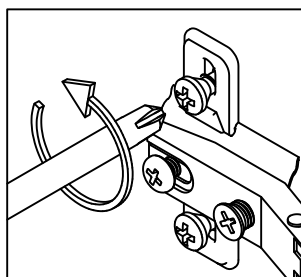
PC7		4
TP2		4



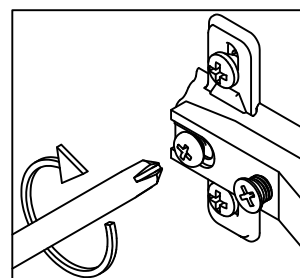
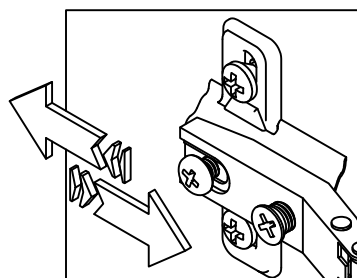
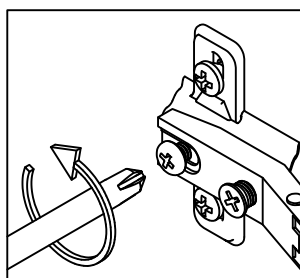
1 1 AJUSTE DE PORTAS/ AJUSTE DE PUERTA/ DOORS ADJUSTMENT



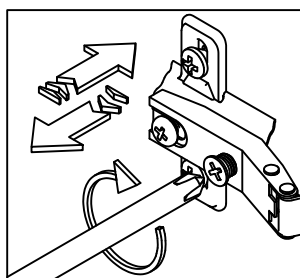
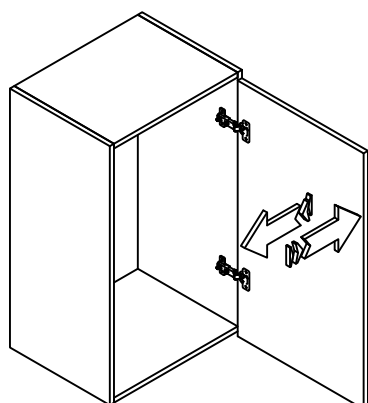
REGULAGEM VERTICAL/ AJUSTE VERTICAL/ VERTICAL ADJUSTMENT



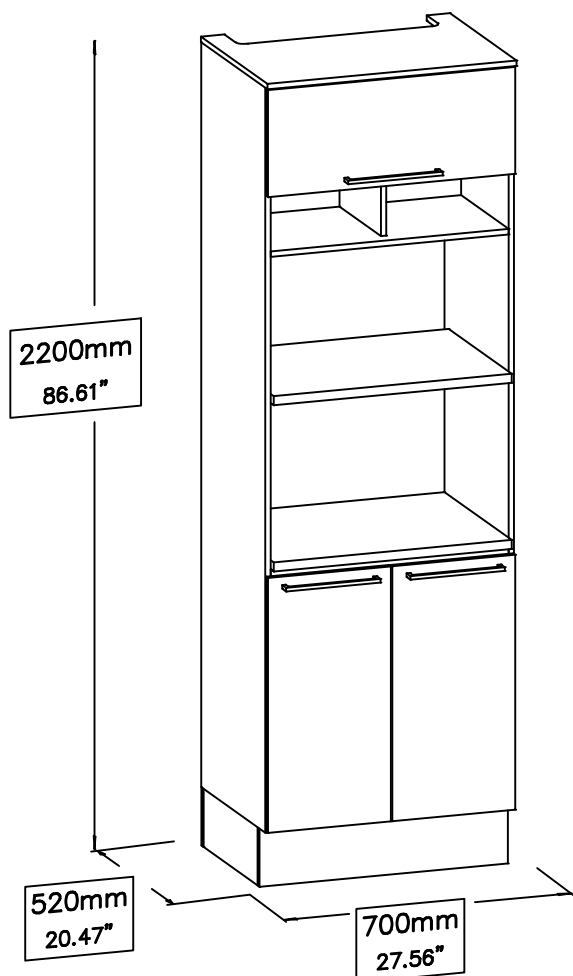
REGULAGEM PROFUNDIDADE/ AJUSTE PROFUNDIDAD/ DEPTH ADJUSTMENT



REGULAGEM HORIZONTAL/ AJUSTE HORIZONTAL/ HORIZONTAL ADJUSTMENT



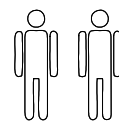
kappesberg



A montagem deve ser efetuada por **DUAS** pessoas.

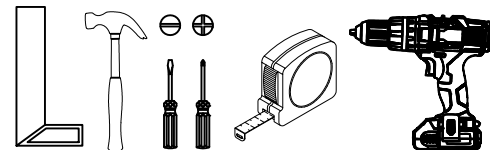
El montaje debe ser efectuado por **DOS** personas

The assembly must be done by **TWO** people



Ferramentas não fornecidas
Herramientas no proporcionadas
Tools not provided

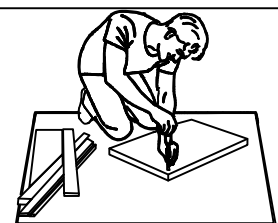
Ferramentas necessárias para montar o móvel
Herramientas necesarias para armar el mueble.
Tools needed to assemble the furniture.



Montar o móvel sobre uma superfície limpa e plana

Armar el mueble sobre una superficie limpia y plana

Assemble the furniture on a clean and flat surface

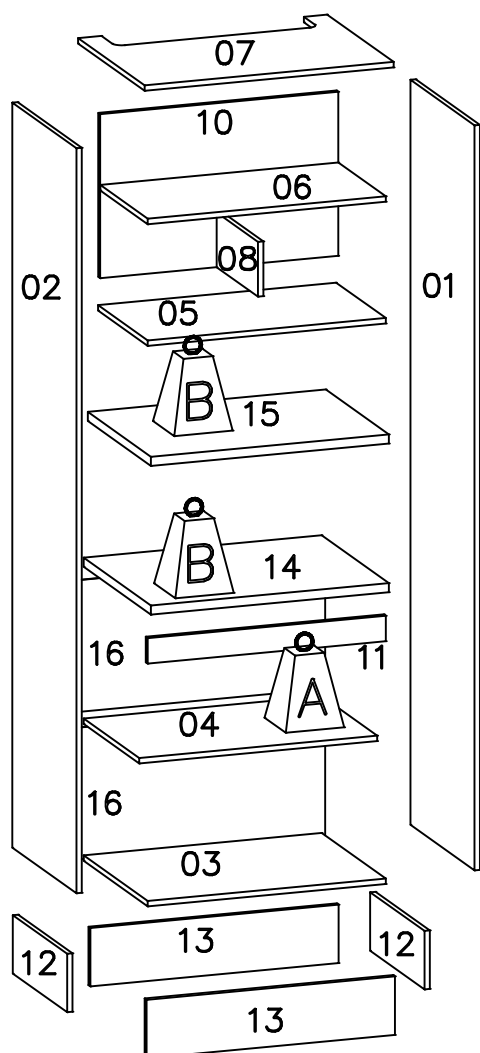
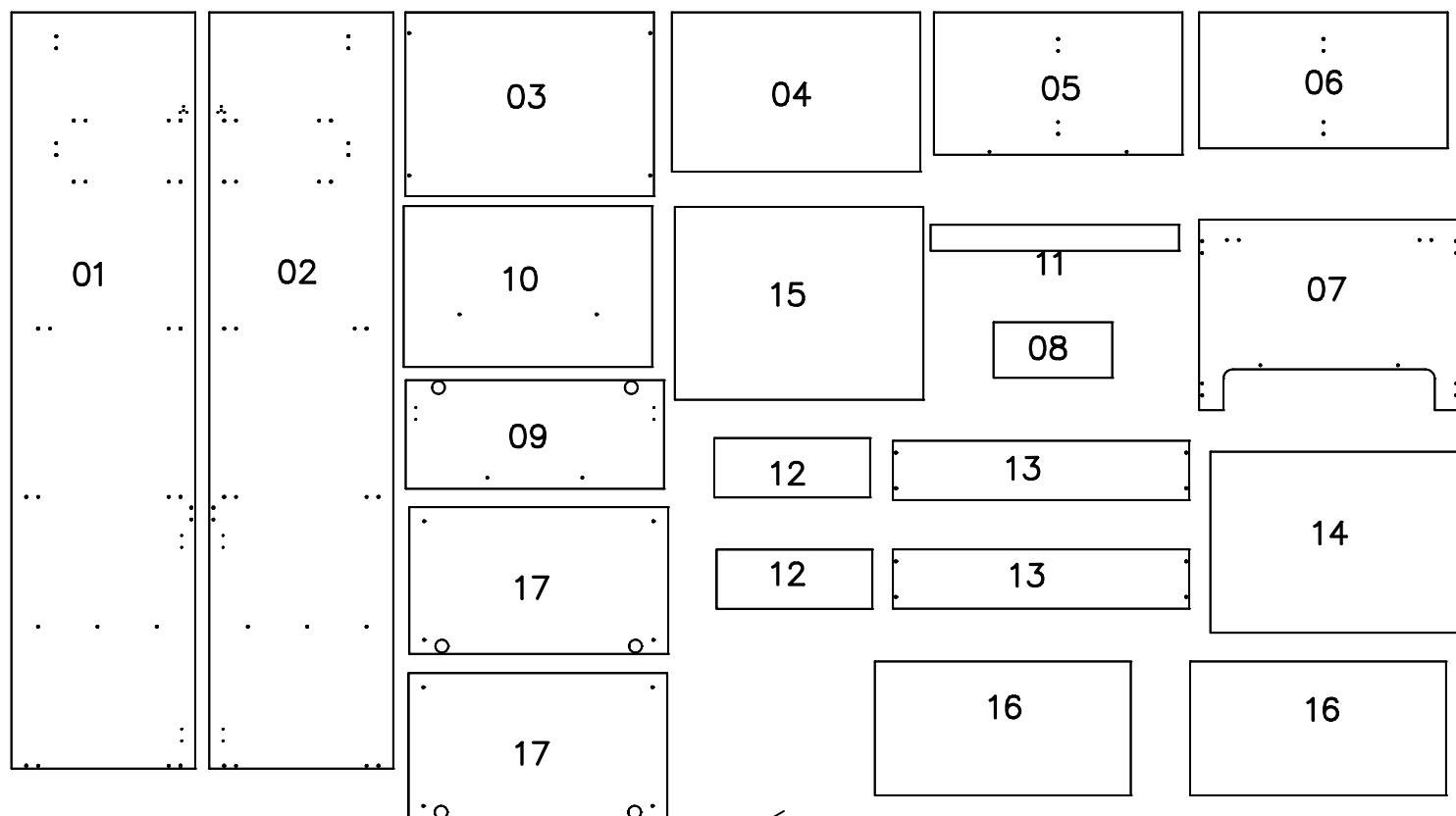


GARANTIA / GARANTÍA / WARRANTY:
90 dias para defeitos de fabricação.
90 días a defectos de fabricación.
90 days for manufacturing defects.

Lista de peças / Lista de piezas / List of pieces

Código / Code	Descrição	Descripción	Description	Quantidade / Cantidad / Amount	Comprimento / Longitud / Length (mm)	Comprimento / Longitud / Length (in.)	Largura / Ancho / Width (mm)	Largura / Ancho / Width (in.)	Espessura / Espesor / Thickness (mm)	Espessura / Espesor / Thickness (in.)	Caixa / Caja / Box
01	Lateral direita	Parte derecha	Right side	1	2040	80.31"	496	19.53"	15	.59"	A
02	Lateral esquerda	Parte izquierda	Left side	1	2040	80.31"	496	19.53"	15	.59"	A
03	Base	Pieza de suelo	Base	1	670	26.38"	496	19.53"	15	.59"	B
04	Prateleira	Estante	Shelf	1	670	26.38"	430	16.93"	15	.59"	A
05	Base do nicho	Pieza de suelo de nicho	Niche base	1	670	26.38"	384	15.12"	15	.59"	B
06	Base do aéreo	Pieza de techo de nicho	Ceiling piece of the niche	1	670	26.38"	367	14.45"	15	.59"	B
07	Chapéu	Pieza de techo	Top	1	701	27.60"	514	20.24"	15	.59"	B
08	Divisória superior	División superior	Upper partition	1	320	12.60"	150	5.91"	15	.59"	A
09	Porta basculante	Puerta abatible	Flap door	1	696	27.40"	293	11.54"	15	.59"	A
10	Costas superior	Pieza superior del fondo	Top part of the bottom	1	670	26.38"	449	17.68"	15	.59"	A
11	Travessa	Travesaño	Crosspiece	1	670	26.38"	70	2.76"	15	.59"	A
12	Rodapé lateral	Falda lateral	Side Skirting	2	420	16.54"	160	6.30"	15	.59"	A
13	Rodapé	Zócalo	Baseboard	2	699	27.52"	160	6.30"	15	.59"	A
14	Tampo inferior	Panel inferior	Bottom panel	1	670	26.38"	520	20.47"	25	.98"	A
15	Tampo superior	Panel superior	Top bottom panel	1	670	26.38"	488	19.21"	25	.98"	A
16	Costas	Pieza del fondo	Back panel	2	690	27.17"	361	14.21"	3	.12"	A
17	Porta inferior	Puerta inferior	Bottom door	2	698	27.48"	346	13.62"	15	.59"	B

IDENTIFICAÇÃO DAS PEÇAS/ IDENTIFICACIÓN DE LAS PIEZAS/ PARTS IDENTIFICATION

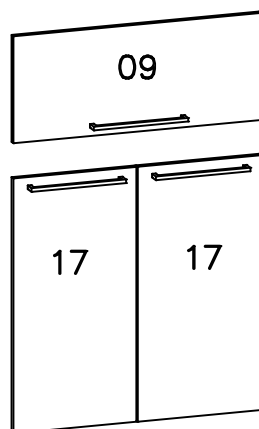
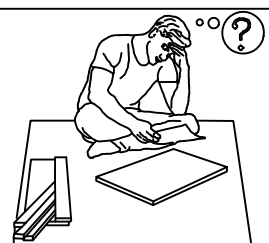


Duvidas? entrar em contato:

¿Dudas? Ponerse en contacto:

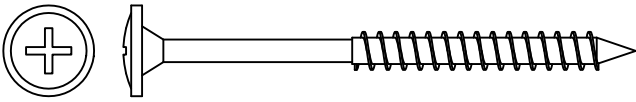
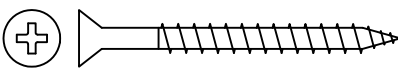
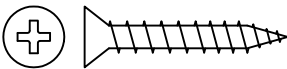
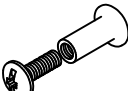
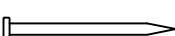
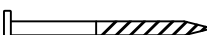
Doubts? Get in touch:

Fone: (51) 3635-8839
www.kappesberg.com.br



	Kg	lb
A	7	15.43lb
B	20	44.09lb

IDENTIFICAÇÃO DOS ACESSÓRIOS/ IDENTIFICACIÓN DE ACCESORIOS/ IDENTIFICATION OF ACCESSORIES

Ferragem / Herrajes / Hardware			
	Código/ Código/ Code	Descrição / Descripción / Description	Quan./ Cant./ Amou.
PF9	50311	 Parafuso flangeado/ Tornillo de cabeza flangead/ Flanged head screw 5,0x65mm	6
PC8	226	 Parafuso chato/ Tornillo de cabeza plana/ Flat head screw 4x40mm	40
PC4	54117	 Parafuso chato/ Tornillo de cabeza plana/ Flat head screw 3,5x25mm	8
PC3	4214	 Parafuso chato/ Tornillo de cabeza plana/ Flat head screw 3,5x14mm	40
PU	8688	 Parafuso união metálico/Tornillo de unión de metal/ Metal union bolt	4
C1	1802	 Cavilha/ Pin/ Wooden Dowel 6x30mm	42
PR1	107	 Prego/Clavo/Nail 10x10mm	28
PR2	108	 Prego/Clavo/Nail 12x12mm	4
EM	58	 Etiqueta marca/Tag label "Kappesberg"	1

Prezado Montador:

– Antes de iniciar a montagem verifique as condições do ambiente de montagem;
– Confira todas as peças das embalagens com a lista de peças contida neste manual;
– Separe os acessórios, confira as medidas dos parafusos com a escala;
– Siga todas as orientações deste manual de montagem para ter o direito à garantia do produto;
– Descarte as embalagens de forma correta, destinando o plástico e o papel para reciclagem;

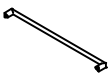
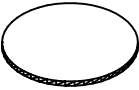
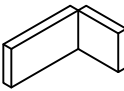
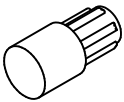
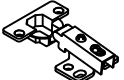
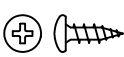
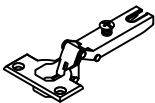
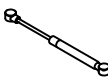
Estimado Montador:

– Antes de iniciar a montagem verifique as condições do ambiente de montagem;
– Confira todas as peças das embalagens com una lista de peças contida neste manual;
– Separe os acessórios, confira as medidas dos parafusos com a escala;
– Siga todas las orientaciones deste manual de montagem para ter o direito à garantia do produto;
– Descarte como embalagens de forma correta, destinando o plástico e o papel para reciclagem;

Dear Fitter:

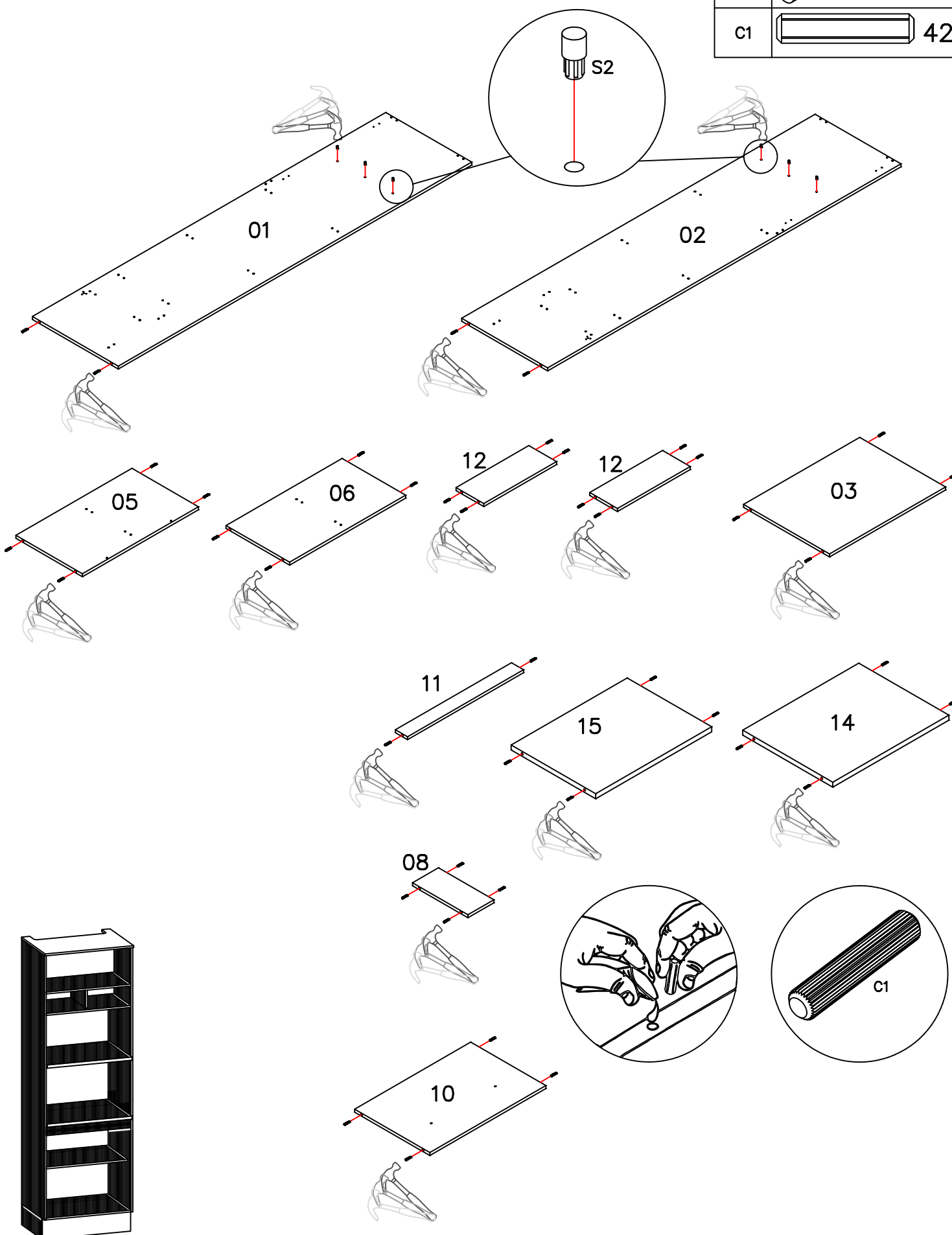
– Before starting montagem check as conditions of the assembly environment;
– Check out all the packaging com a list of fish contained in this manual;
– Separate the accessories, check the measures two parafuses com to scale;
– Follow all the guidelines of this manual montagem para ter or direct to guarantee of the product;
– Discard the packages correctly, allocating either plastic or paper for recycling;

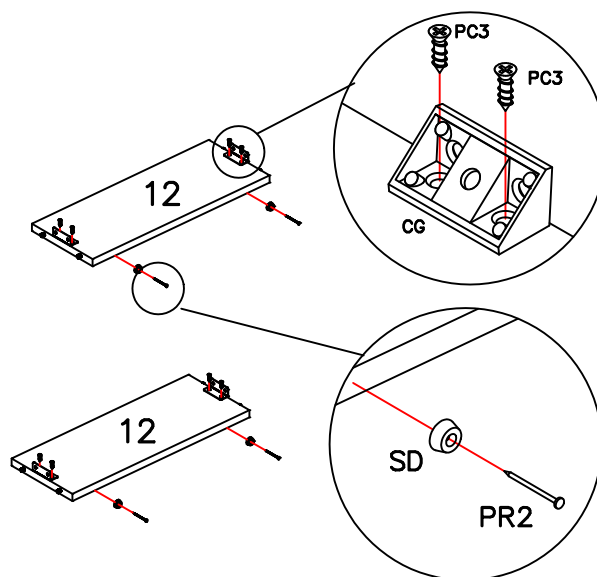
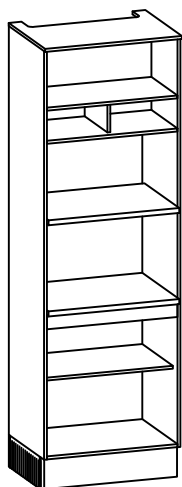
Ferragem / Herrajes / Hardware

	Código/ Código/ Code	Descrição / Descripción / Description	Quan./ Cant./ Amou.
LM	85	 "L" de metal/Cantón "L" de metal/Metal angle bracket "L"	4
PX	63108	 Puxador/Asar/Handle	3
SD	1901	 Sapata deslizadora preta/Zapata negra/Shoe black	4
BC	529	 Bucha invasiva/Adapter sleeve/ Manga del adaptador	6
PH	NGVE/NGFE=14991 (Carvalle)	 Perfil H/Perfil de acabado/Finishing profile	1
GS	40534	 Silicone/Silicona/Selecone	6
TP2	NGFE/NGVE=63102 (Nogueira)	 Tapa furo/Tapa del agujero/Screw cap cover 13mm	32
S10	17024	 Suporte aéreo/Soporte de seguridad/Safety bracket	4
CS	6959	 Capa para suporte /Cubierta de soporte/Support cover	4
CG	899	 Cantoneira/Cantón /Angle bracket	6
S2	118	 Suporte para prateleira/Soporte de estante/Shelf support 6x8mm	6
DO11	DO11A 51322	 Dobradiça reta calço fixo e amortecedor/Bisagra/Hinge 35mm	4
	DO11B 61971	 Parafuso da dobradiça/Tornillo del bisagra/Hinge Screw 4,0x14	24
D08	D08A 61969	 Dobradiça super curva/Bisagra/Hinge 35mm	2
	D08B 62435	 Calço para dobradiça/Bisagra de calce/Hinge shim	2
	D08C 61971	 Parafuso da dobradiça/Tornillo del bisagra/Hinge Screw 4,0x14	4
PG4A	28505	 Pistão a gás/Pistón de gas/Gas piston 40N	1
PG4B			
PG4C			
PG4D		 Parafuso/ Tornillo/ Screw	

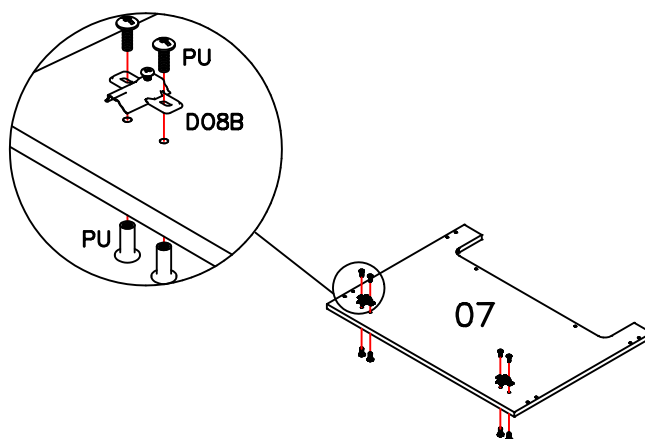
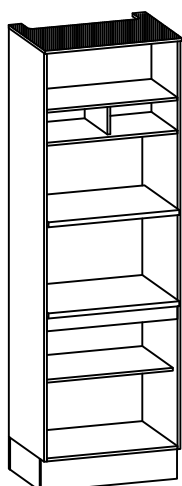
01 PASSO/ PASO/ STEP

S2		6
C1		42

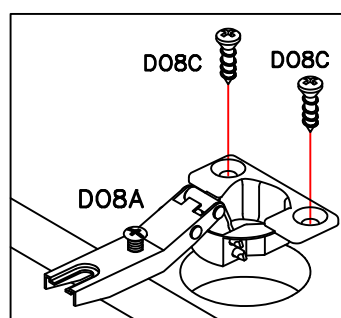
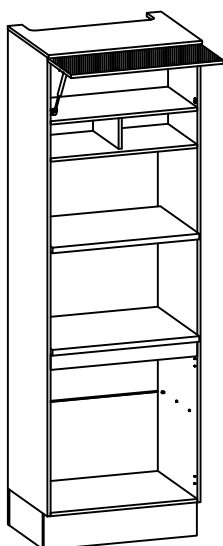


02 *PASSO/* PASO/ STEP

PR2		4
SD		4
CG		4
PC3		8

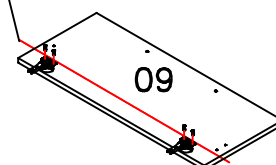
03 *PASSO/* PASO/ STEP

D08B		2
PU		4

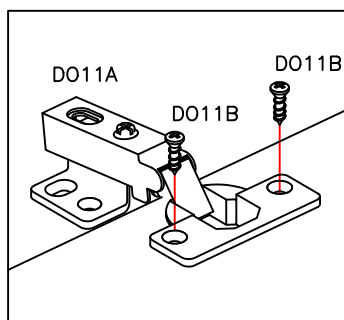
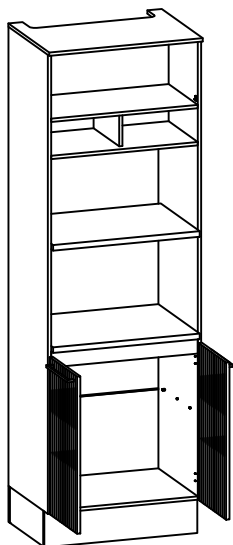
04 *PASSO/* PASO/ STEP

D08A		2
D08C		4

-ATENÇÃO PARA O ALINHAMENTO DAS DOBRADIÇAS
 -ATENCIÓN PARA ALINEAR LAS BISAGRAS
 -ATTENTION TO THE ALIGNMENT OF THE HINGES



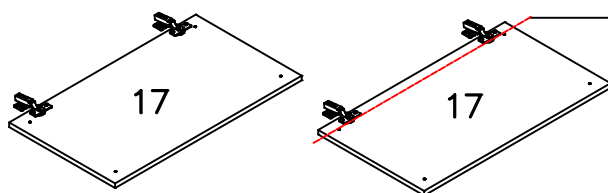
05 PASSO/ PASO/ STEP



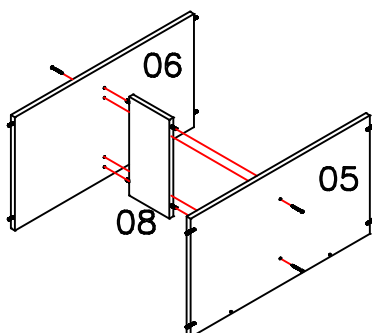
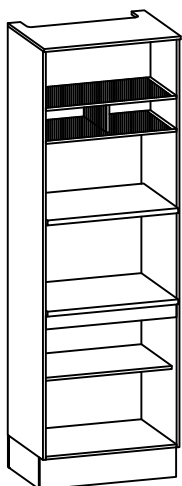
D011A		4
D011B		8



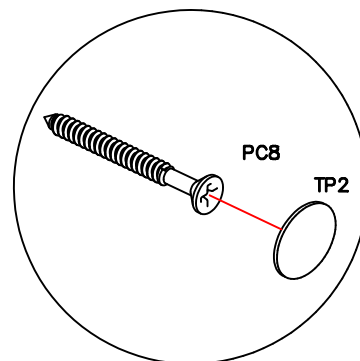
-ATENÇÃO PARA O ALINHAMENTO DAS DOBRADIÇAS
-ATENCIÓN PARA ALINEAR LAS BISAGRAS
-ATTENTION TO THE ALIGNMENT OF THE HINGES



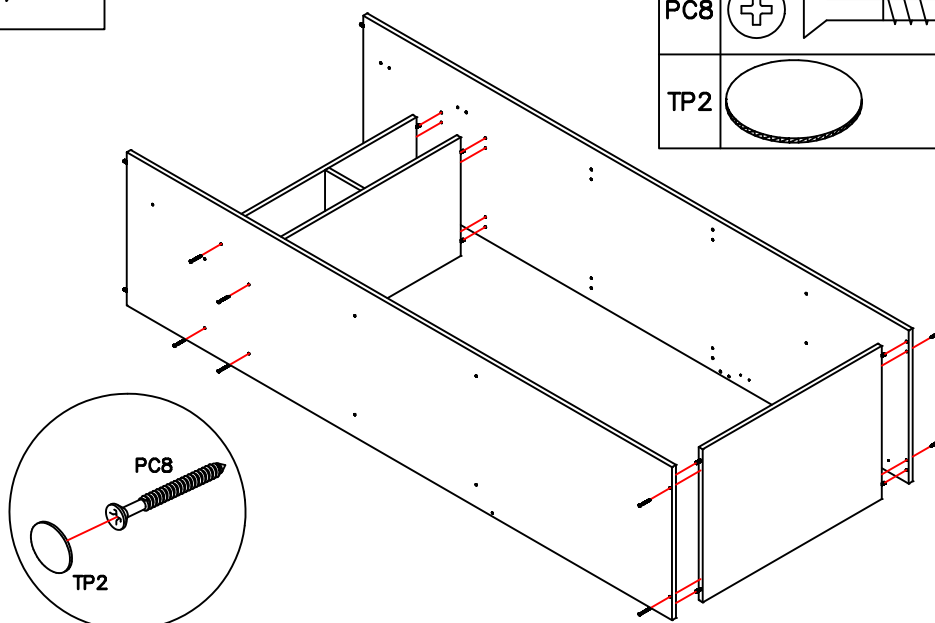
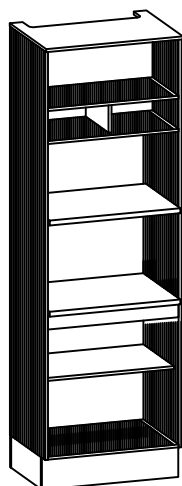
06 PASSO/ PASO/ STEP



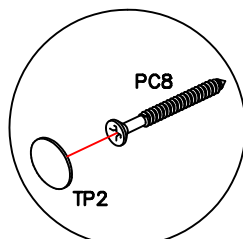
PC8		4
TP2		4



07 PASSO/ PASO/ STEP

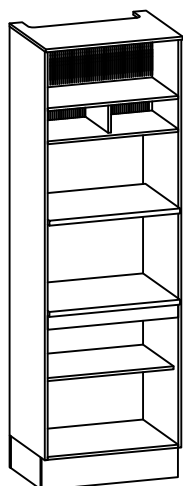
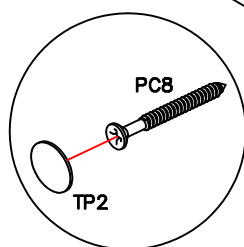
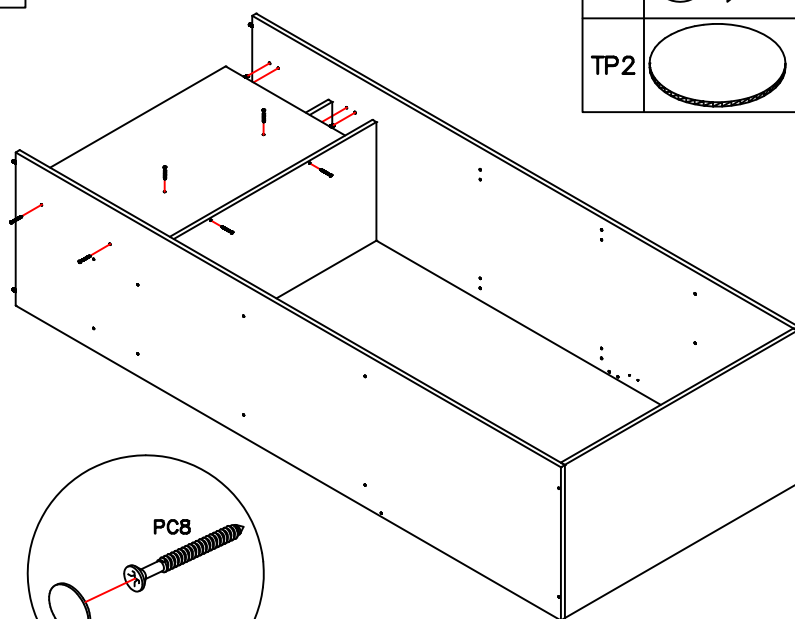


PC8		12
TP2		12

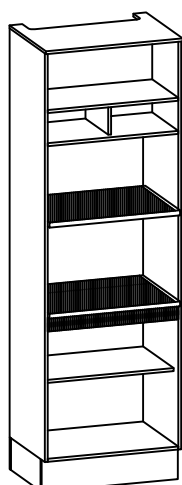
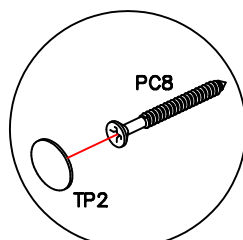
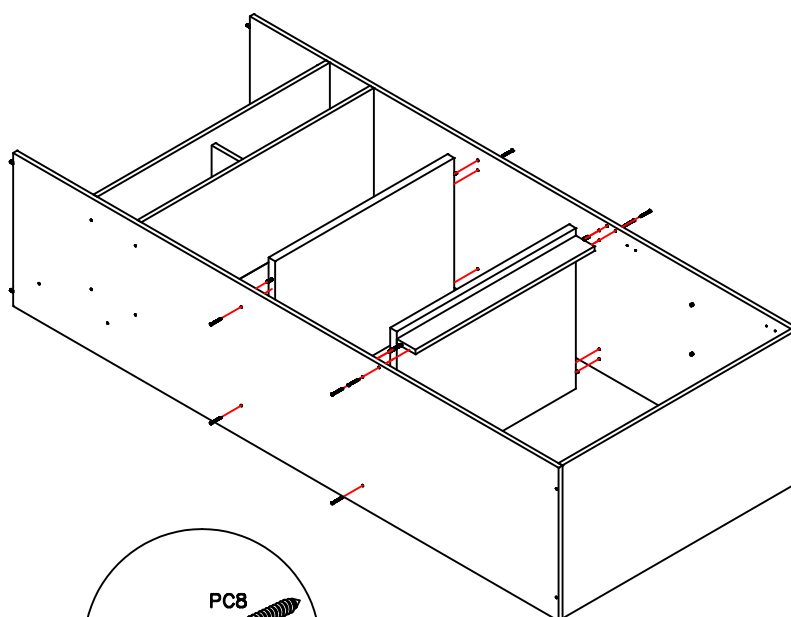


08 *PASSO/* PASO/ STEP

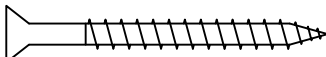
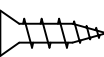
PC8		8
TP2		8

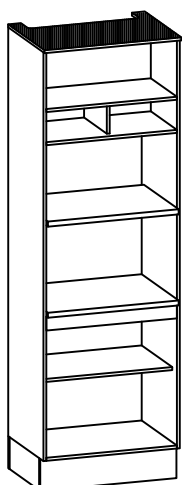
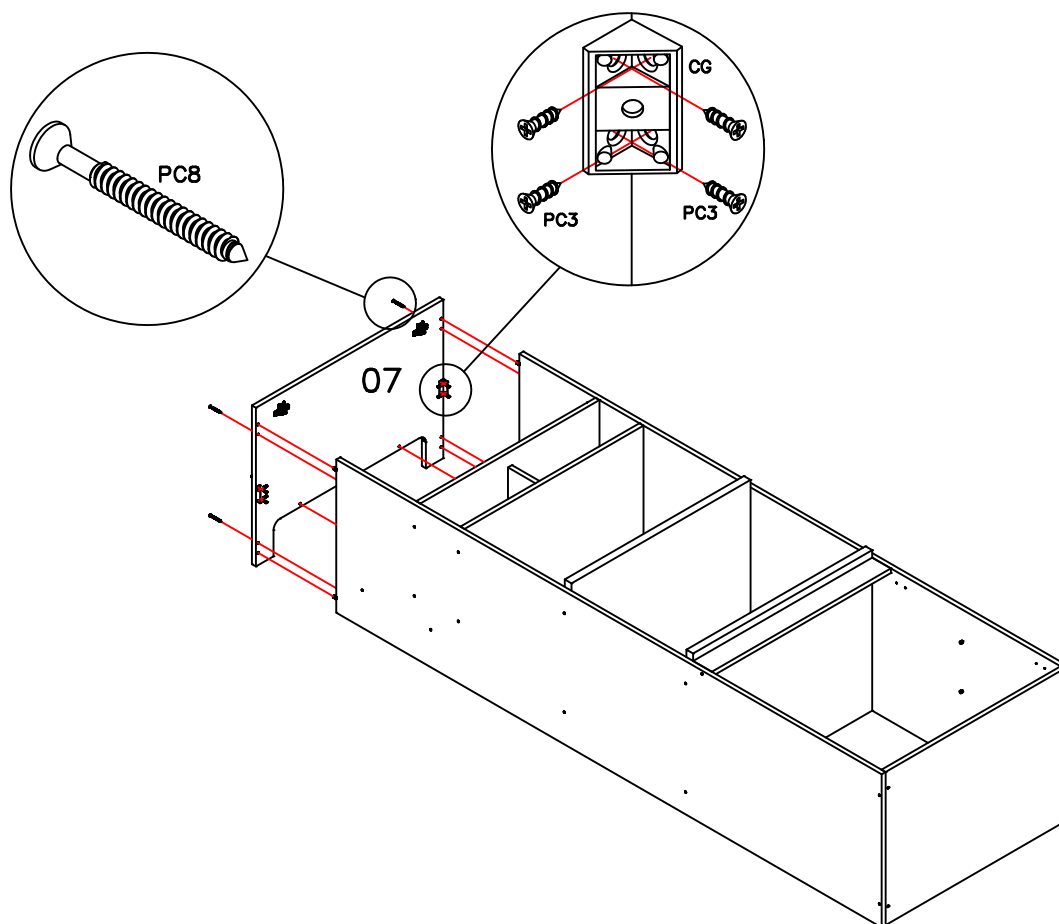
09 *PASSO/* PASO/ STEP

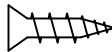
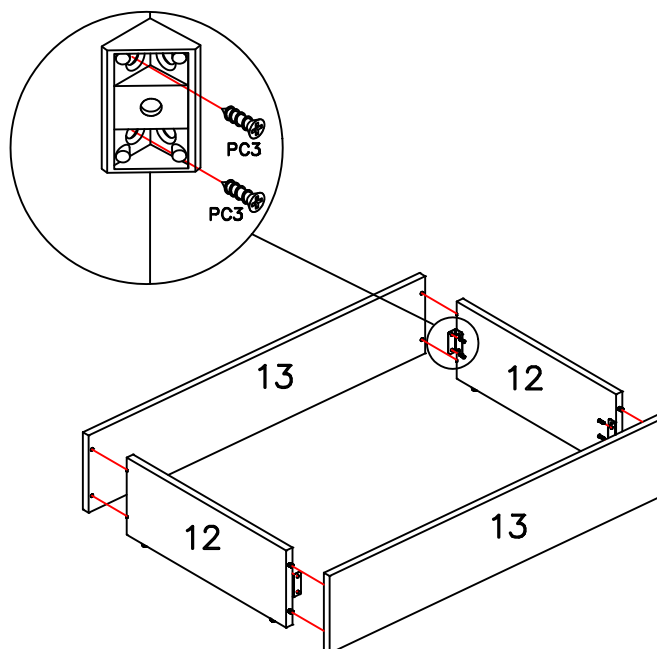
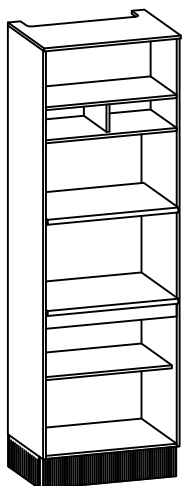
PC8		10
TP2		10

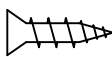


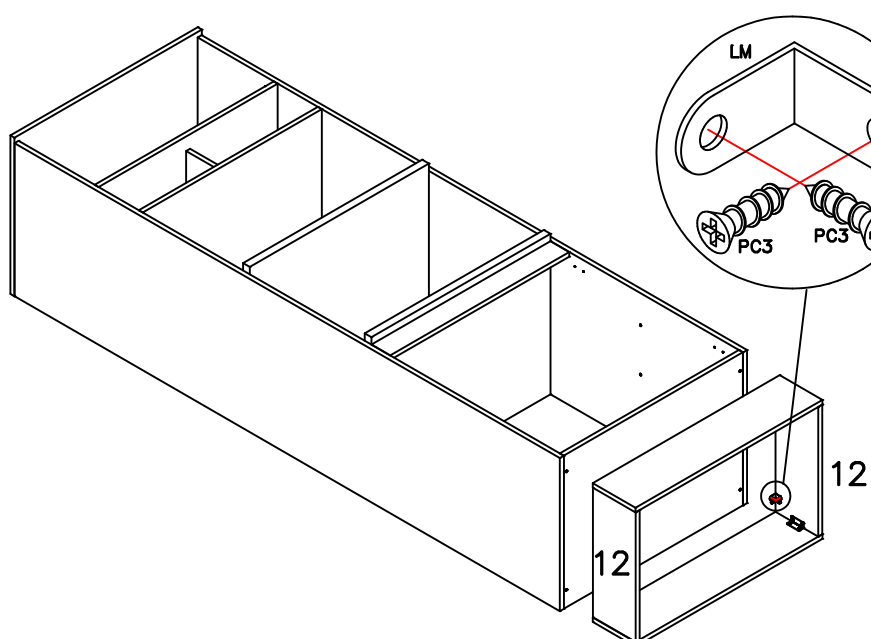
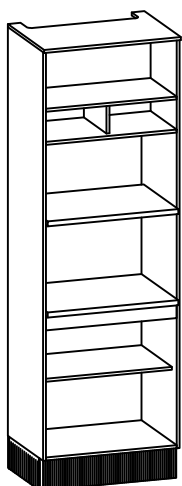
10 PASSO/ PASO/ STEP

PC8			6
CG			2
PC3			8

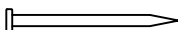
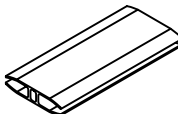


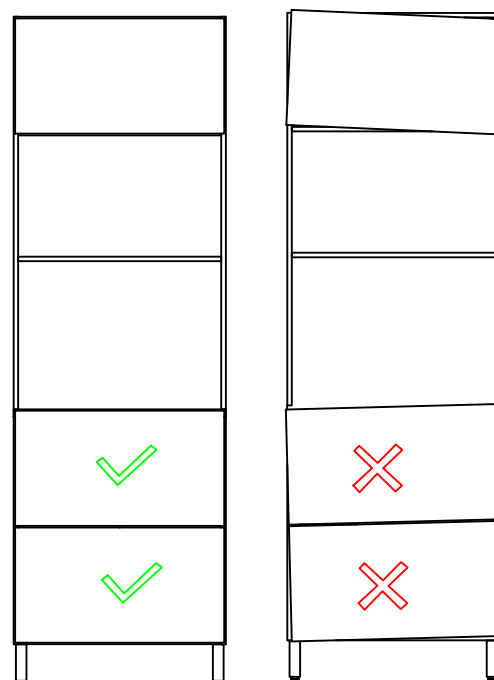
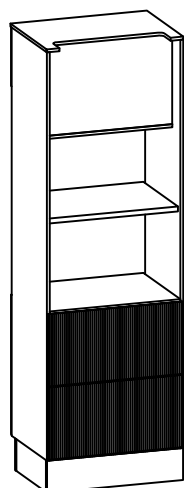
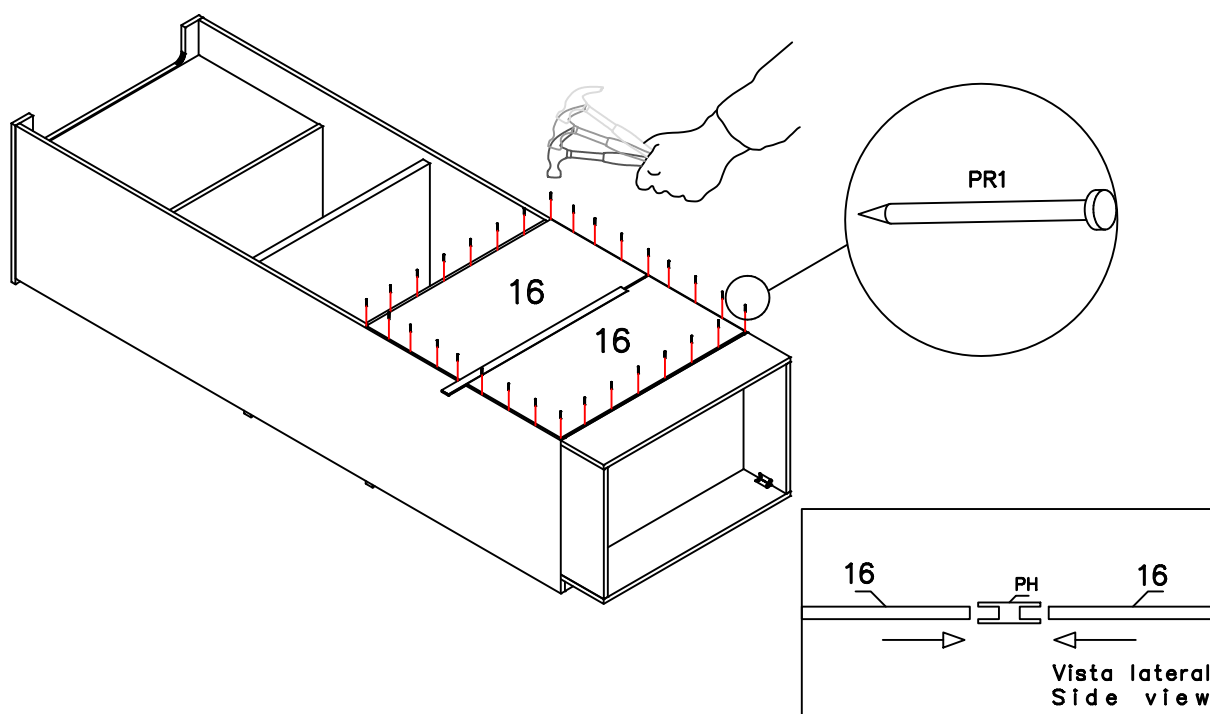
12 *PASSO/ PASO/ STEP*PC3   811 *PASSO/ PASO/ STEP*

LM		4
PC3	 	8

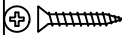
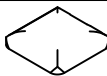
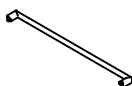


13 *PASSO/* PASO/ STEP

PR1		28
PH		1



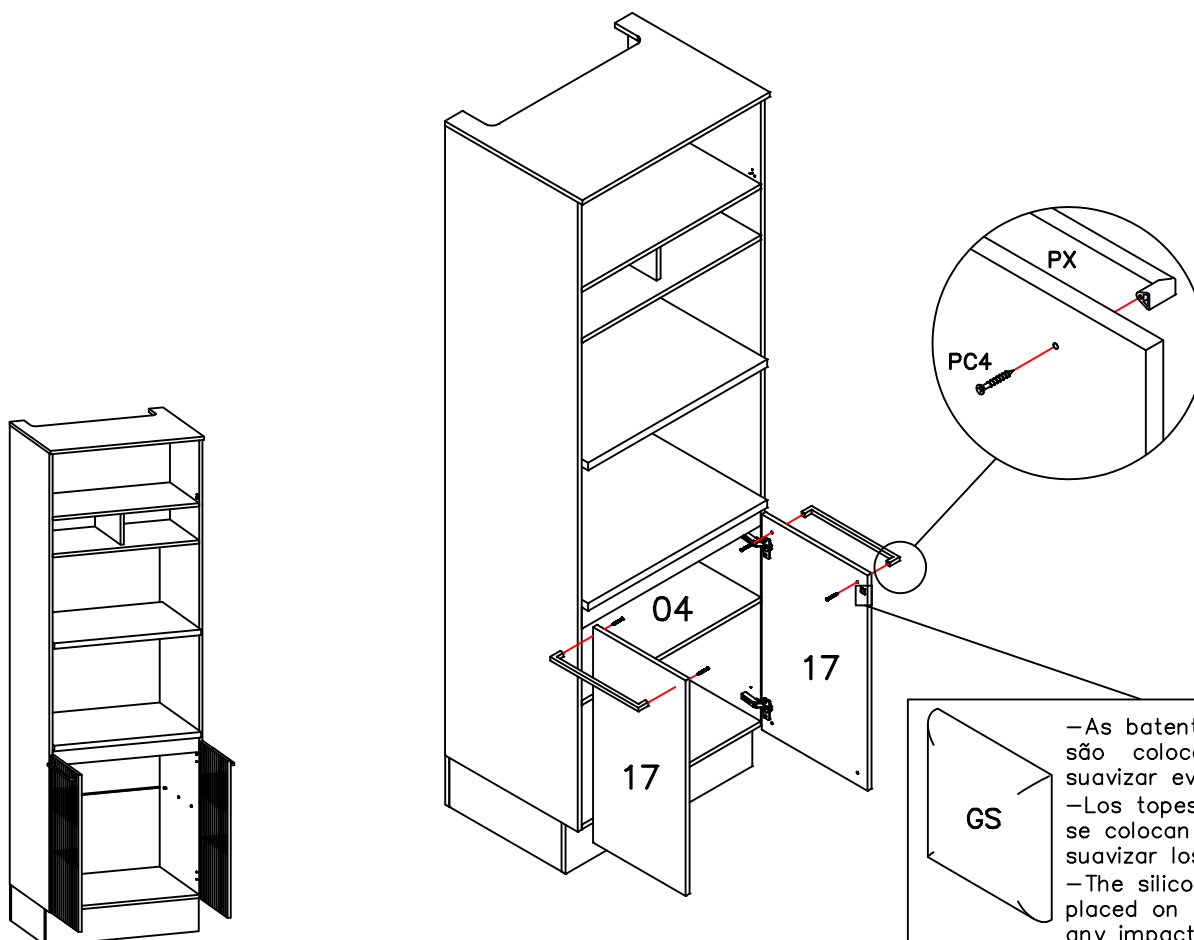
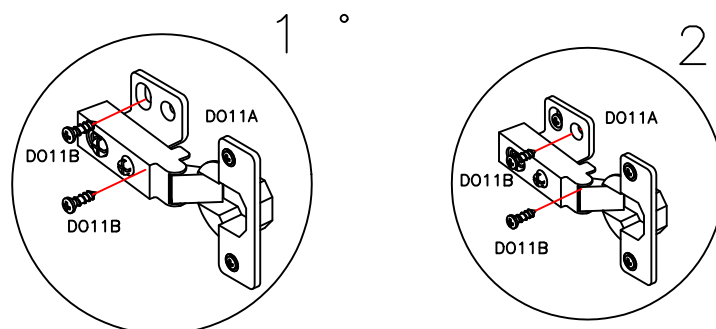
14 PASSO/ PASO/ STEP

DO11B		16
PC4		4
GS		4
PX		2

NOTA: Utilize o furo oblongo para posicionar a altura da dobradiça. E por fim quando a porta estiver posicionada de maneira correta utilize o furo circular para garantir que a mesma não se desloque.

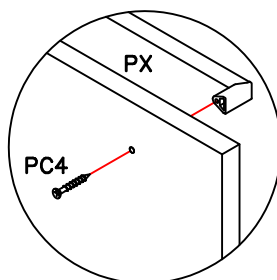
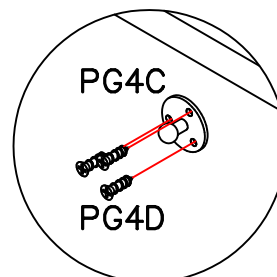
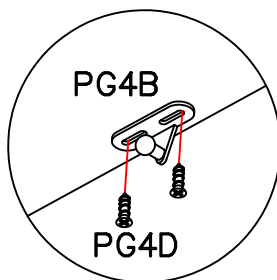
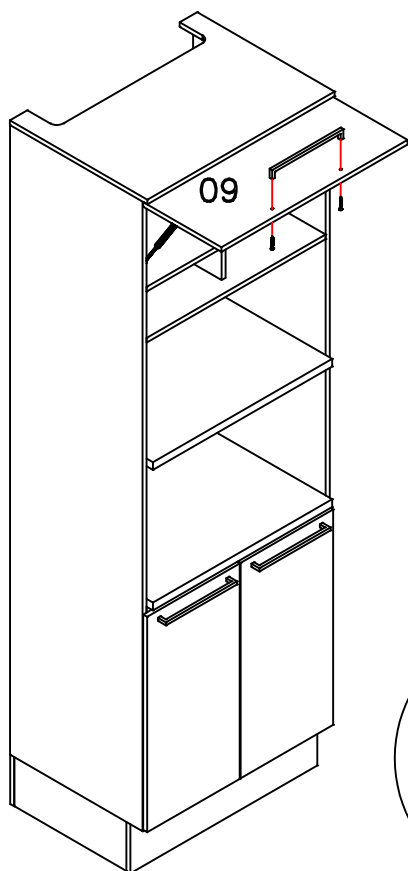
NOTAS: Utilice o furo oblongo para posicionar a altura da dobradiça. E por fim quando a porta estiver posicionada de maneira correta utiliza o furo circular para garantir que a mesma não se desloque.

NOTE: Use the oblong edge to position at the height of the dobradiça. And for this reason, when the estiver holder is positioned in a correct way, use a circular hole to ensure that it does not loosen at the same time.

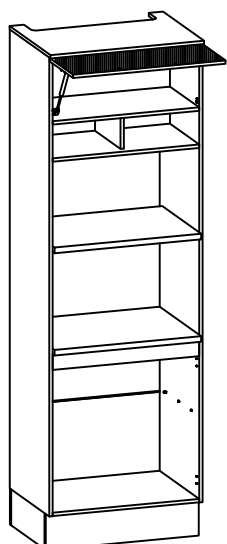
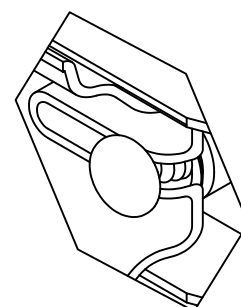
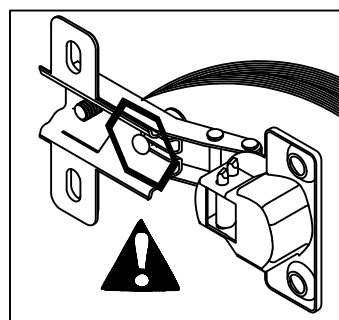
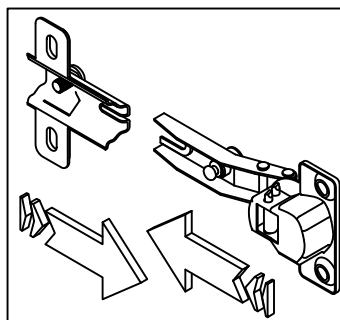
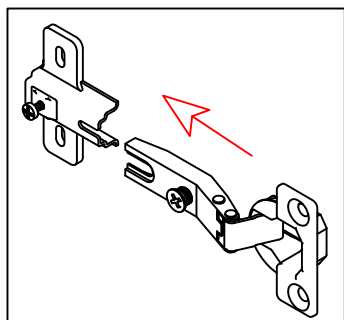
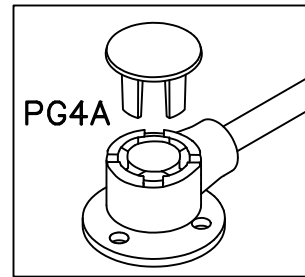
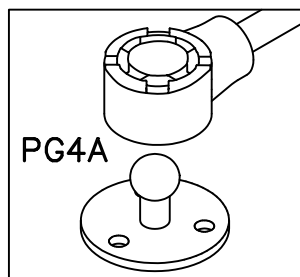
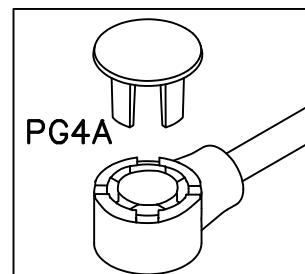
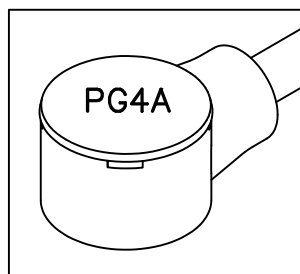


–As batentes de silicone "GS" são colocadas na porta, para suavizar eventuais impactos.
 –Los topes de silicona "GS" se colocan en la puerta, para suavizar los impactos.
 –The silicone stops "GS" are placed on the door, to soften any impacts.

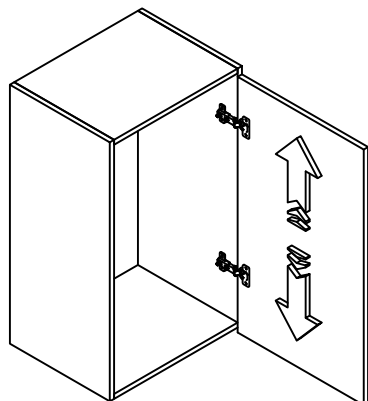
15 PASSO/ PASO/ STEP



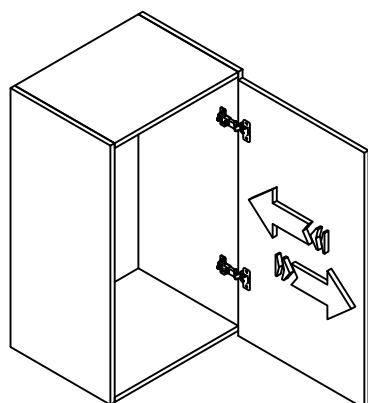
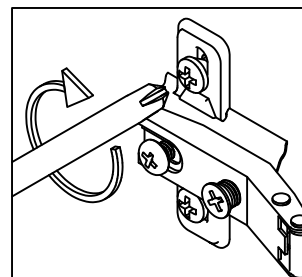
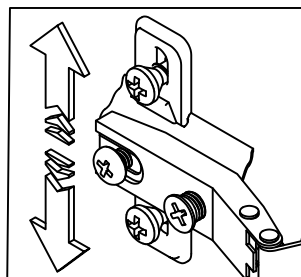
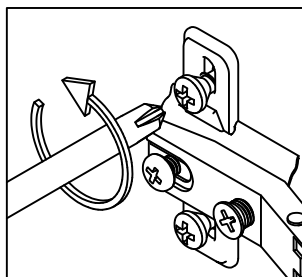
PG4B		1
PG4C		1
PG4D		5
PG4A		1
PC4		2
PX		1
GS		2



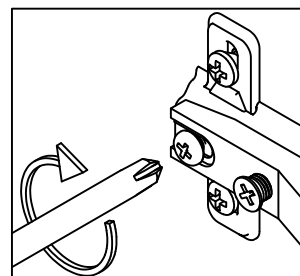
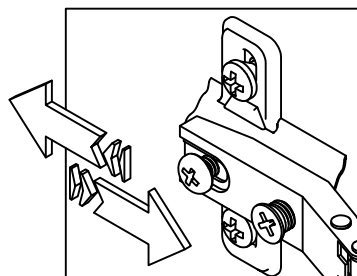
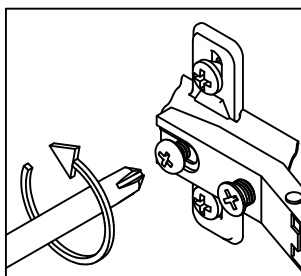
16 AJUSTE DE PORTAS/ AJUSTE DE PUERTA/ DOORS ADJUSTMENT



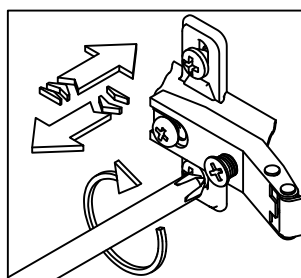
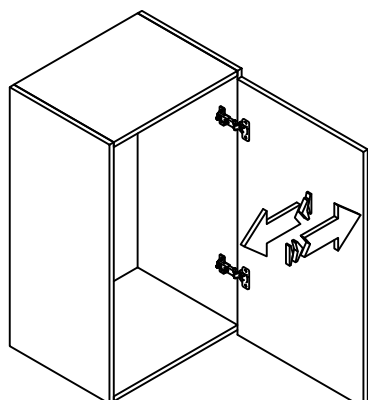
REGULAGEM VERTICAL/ AJUSTE VERTICAL/ VERTICAL ADJUSTMENT



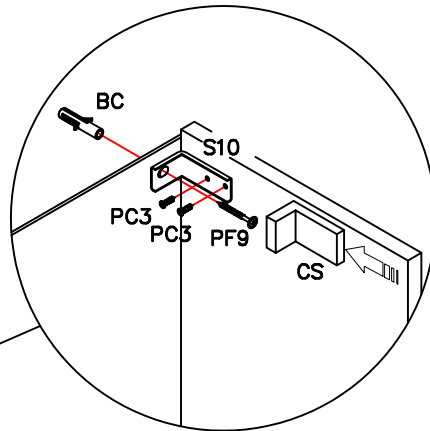
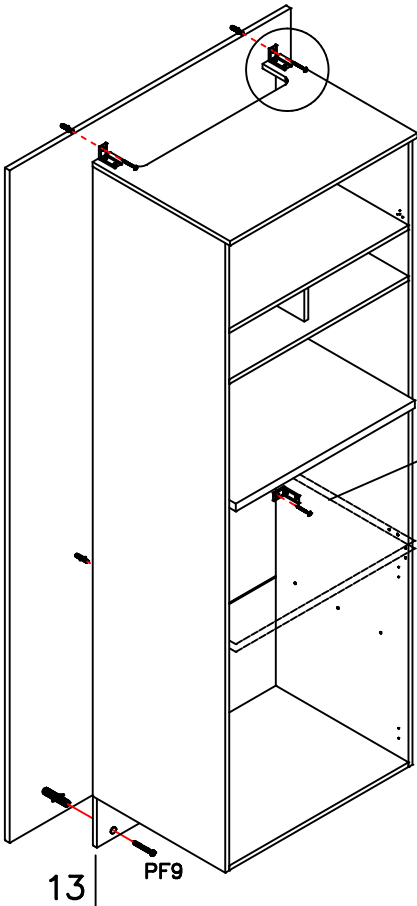
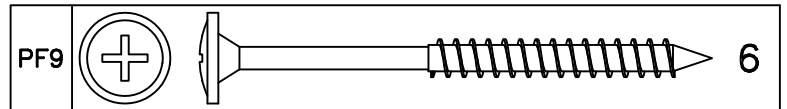
REGULAGEM PROFUNDIDADE/ AJUSTE PROFUNDIDAD/ DEPTH ADJUSTMENT



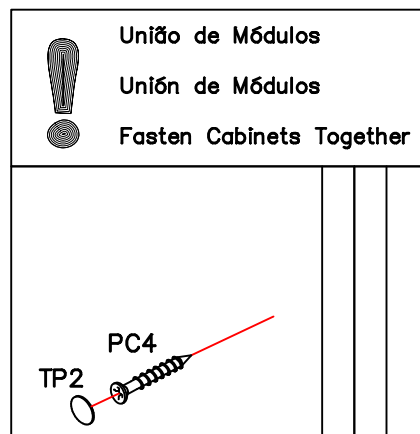
REGULAGEM HORIZONTAL/ AJUSTE HORIZONTAL/ HORIZONTAL ADJUSTMENT



17 PASSO/ PASO/ STEP



PC3		8
PC4		2
S10		4
CS		4
BC		6
TP2		2



União de Módulos
 Unión de Módulos
 Fasten Cabinets Together

Para montar a cozinha suspensa:

- Utilize o rodapé frontal "13" que acompanha o móvel como apoio para sua fixação na parede, utilizando a bucha "BC" e o parafuso "PF9".
- Em cada lateral fixe um suporte aéreo metálico "S10" com o parafuso "PC3" e na parede com o parafuso "PF9" e com a bucha "BC".
- Coloque uma capa "CS" em cada suporte "S10".

Para montar la cocina suspendida:

- Utilizar el rodapié frontal "13" que viene con el mueble como soporte para fijarlo a la pared, mediante el casquillo "BC" y el tornillo "PF9".
- En cada lado, fijar un soporte aéreo metálico "S10" con el tornillo "PC3" y en la pared con el tornillo "PF9" y con el casquillo "BC".
- Colocar una funda "CS" en cada soporte "S10".

To assemble the suspended kitchen:

- Use the front skirting board "13" that comes with the furniture as a support for fixing it on the wall, using the "BC" bushing and the "PF9" screw.
- On each side, fix a metalized aerial support "S10" with the screw "PC3" and on the wall with the screw "PF9" and the bushing "BC".
- Place a cover "CS" on each support "S10".

REF.: E609

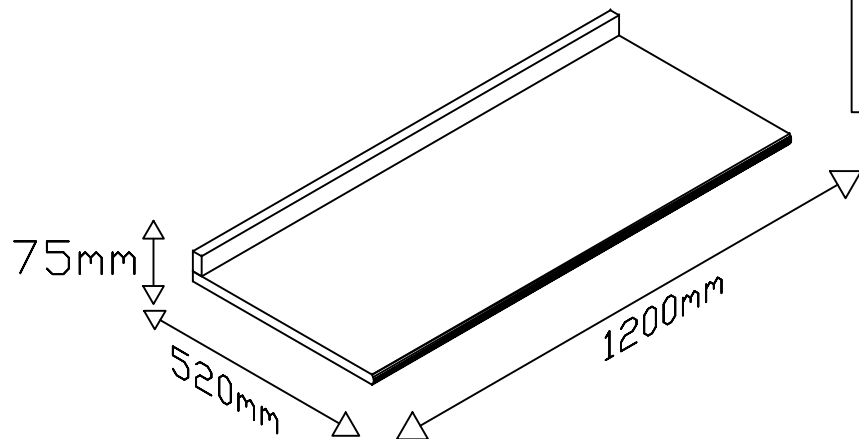
Rua da Emancipação, 2000 - Tupandi - RS
Fone: (51) 2500 7800

"GARANTIA POR DEFEITO DE
FABRICAÇÃO DE 3 MESES."

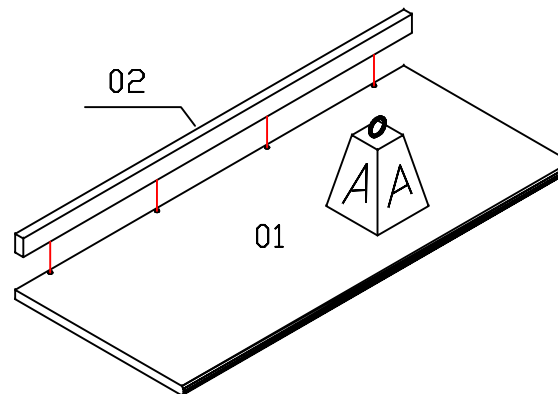
Peso máximo de carga
ilustrado no desenho ao
lado distribuídos de
maneira uniforme.

	Kg
A	15

Os "L" de metal e os parafusos
para fixar o tampo e o sarrafo
do tampo estão dentro do
acessório do Balcão.



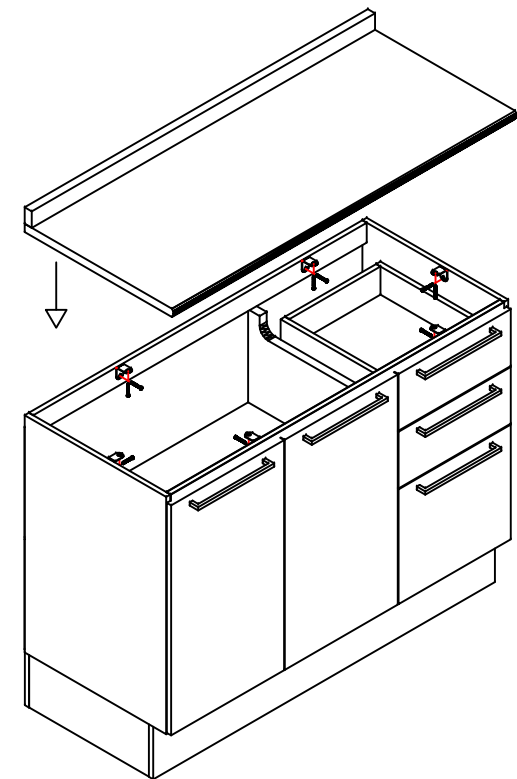
1º PASSO



Lista de peças					
Código	Descrição	Quantidade	Comprimento	Largura (mm)	Espessura (mm)
01	Tampo	1	1200	520	25
02	Sarrafo do tampo	1	1200	50	25

"OBS: Para
solicitar
assistência técnica,
utilize o código das
peças indicada."

2º PASSO



ASPECTO FINAL